

3 Aruba

Aruba moet extra alert zijn op schroefworm



9 Wereld

Aanval op Dabiq in Syrië begonnen



10 Economie

Internationale expansie troef bij jarige HEMA



12 Sport

Murray tegenover Bautista in finale Shanghai



Staatsrechtdeskundige: ‘Geschillenregeling hard nodig’ Ministerraad zegt vertrouwen op in toekomstig gouverneur Boekhoudt

ORANJESTAD — De Arubaanse regering heeft gisteren zijn vertrouwen opgezegd in de gevolmachtigde minister van Aruba, Alfonso Boekhoudt, die door minister Ronald Plasterk onlangs werd aangedragen als opvolger van gouverneur Fredis Refunjol. Tijdens de ministerraad werd besloten dat hij per 1 november moet vertrekken. Staatsrechtdeskundige Luciano Milliard wijst in deze situatie op het belang van de nog altijd ontbrekende Geschillenregeling.

door onze verslaggever
Mirte de Rozario

Tot en met gisterenmiddag had de Arubaanse regering niet officieel gereageerd op het feit dat Plasterk Boekhoudt onverwachts naar voren had geschoven als de nieuwe gouverneur. Nadat gisteren rond vier uur op sociale media het gerucht rondging dat Boekhoudt door de ministerraad zou zijn ontslagen, stuurde de regering rond half acht 's avonds een persbericht waarin zij aangeven het vertrouwen in Boekhoudt te hebben opgezegd. Hij moet per 1 november vertrekken. Amigoe sprak vlak voor deze bekendmaking met staatsrechtdeskundige Luciano Milliard over de benoeming van de nieuwe gouverneur. “Deze voordracht door Plasterk kan niet. Het is nu aan de Arubaanse regering om te beslissen welk standpunt ze inneemt: accepteren of protest aantekenen”, gaf hij in gesprek aan. Daarbij legde hij de stappen uit die premier Mike Eman in dit geval kan nemen.

Gouverneur

“De Arubaanse regering heeft Boekhoudt als gevolmachtigde minister naar Den Haag gestuurd en kan hem ook terughalen naar Aruba. Maar Boekhoudt kan dan nog steeds gouverneur worden”, zegt Milliard. “Als gouverneur heb je twee petten op: je staat aan het hoofd van de Arubaanse regering en je vertegenwoordigt de Koninkrijksregering. Om beide petten te kunnen dragen, heb je het vertrouwen nodig van zowel de Arubaanse regering als van de Koninkrijksregering. Als Boekhoudt door de minister van Koninkrijksrelaties, Ronald Plasterk, is voorgedragen als kandidaat-gouverneur - wat volgens de procedure om een gouverneur te benoemen niet kan

- is het de vraag of Eman dit accepteert of een andere kandidaat wil voordragen.”

Procedure

Milliard legt uit hoe een gouverneur wordt benoemd. “In 2001 heeft de Rijkswinsterraad (RMR) laten vastleggen hoe die benoeming plaatsvindt. Die procedure is goedgekeurd door zowel de Koninkrijksregering als de afzonderlijke landen, zoals Aruba. Een gouverneur heeft een termijn van zes jaar, met een verlenging van maximaal zes jaar in een tweede termijn. Een half jaar voordat de termijn van de zittende gouverneur afloopt, vraagt de minister van Koninkrijksrelaties aan de RMR of een opvolger moet worden gezocht. Het is aan de regering van het betreffende land, in dit geval Aruba, om één of meerdere kandidaten aan te dragen. De achtergrond van potentiële kandidaten wordt door Aruba onderzocht en dan gaat er een aanbeveling naar de minister van Koninkrijksrelaties. Hij voert vervolgens gesprekken met de kandidaten die door Aruba zijn aangedragen. Dat waren er drie, voor zover ik weet, en Boekhoudt was niet één van hen. Daarna laat de minister aan de RMR weten voor welke kandidaat hij kiest. Als de RMR instemt met deze kandidaat, gaat de voordracht naar de koning en volgt de benoeming van de nieuwe gouverneur.” Volgens de docent Staatsrecht zal Plasterk, als hij zich niet in de door Aruba voorgestelde kandidaten kan vinden, het aan premier Eman moeten overlaten om met nieuwe kandidaten te komen. Zelf een kandidaat naar voren schuiven, kan volgens Milliard niet.

Vertrouwensbreuk

Wat kan de Arubaanse regering nu doen? Eman kan de kandidatuur van Boekhoudt

niet intrekken, want Aruba heeft hem niet voorgedragen. Hij is door de minister van Koninkrijksrelaties voorgedragen, terwijl Boekhoudt als gevolmachtigde minister van Aruba optreedt namens de regering van Aruba. Je zou kunnen zeggen, meent Milliard, dat Boekhoudt het aan de Arubaanse regering had moeten laten weten toen hij het aanbod kreeg om gouverneur te worden. De Arubaanse regering kan Boekhoudt wel terugtrekken als gevolmachtigde minister, op grond van een vertrouwensbreuk. “Dan kom je echter in de problemen met die twee petten, want als gouverneur geniet je de steun van zowel de Koninkrijksregering als de Arubaanse regering en dat valt niet te rijmen met een vertrouwensbreuk in je vorige functie.”

Geschillenregeling

“Je kunt dus gerust zeggen dat er sprake is van een geschil tussen de beide regeringen en de vraag is of Plasterk correct heeft gehandeld,” stelt Milliard. Hij wijst op de Geschillenregeling, die er nog steeds niet is omdat Nederland en de Caribische landen in het Koninkrijk daarover geen consensus hebben bereikt. Aruba, Curaçao en St. Maarten willen een onafhankelijk orgaan dat bindende uitspraken kan doen over strikt juridische geschillen met betrekking tot Statuaire bepalingen. De Nederlandse regering wil echter een advies en geen bindende uitspraak. “De voordracht van de nieuwe gouverneur was een prima punt geweest om via de Geschillenregeling te laten toetsen.”

Volgens de docent Staatsrecht kan premier Eman bij de Koninkrijksregering een protest indienen en bijvoorbeeld een commissie laten instellen die zich gaat buigen over de vraag of de voordracht van Boekhoudt juridisch wel of niet kan. Daarnaast kan de Tweede Kamer vragen stellen aan minister Plasterk, zoals waarom hij zelf met een kandidaat is gekomen en niet aan Aruba heeft gevraagd om een nieuwe kandidaat te zoeken.

Bron van energie



Foto: Babby Syur

ORANJESTAD – Een zonnepanelenboom als kunstobject, schaduwplek, oplaadplaats voor elektronische apparatuur, gratis internet en voor koud drinkwater. Dat wil de regering in samenwerking met Elmar bieden met de installatie van de zogeheten Solar Tree. Deze boom is in hartje centrum ‘geplant’ en werkt op basis van zonne-energie. Het ministerie van Algemene Zaken maakt in een persbericht bekend dat de tweede zonnepanelenboom bij Plaza Padu achter het bestuurskantoor (de eerste staat in San Nicolas) afgelopen week getest en goedgekeurd is. De Solar Tree kan een totaal van 1.4 kilowatt aan zonne-energie genereren. Alle overtollige stroom wordt op het net van Elmar teruggevoerd. De bedoeling is dat er ook een derde zonnepanelenboom wordt geïnstalleerd, maar de plaats hiervan is nog onbekend. Daarvoor worden nog verschillende mogelijke plekken geëvalueerd.

Frankrijk herdenkt slachtoffers van Nice



Foto: AFP/Vatery Hache

NICE — In aanwezigheid van president Hollande is vandaag in Nice de aanslag van 14 juli herdacht. Ongeveer 800 familieleden van slachtoffers waren eveneens aanwezig. Een terrorist reed op de Franse nationale feestdag met een vrachtwagen in op wandelaars op de Promenade des Anglais in Nice. Hij reed 86 mensen dood, van wie tijdens de bijeenkomst de namen werden voorgelezen. Honderden andere mensen raakten gewond door toedoen van de 31-jarige Mohamed Lahouaiej Bouhlef. De Tunesiër werd door de politie doodgeschoten. Islamitische Staat eiste later de verantwoordelijkheid voor de bloedige aanslag op.

Chirurgen in VS scheiden Siamese tweeling

NEW YORK — Amerikaanse chirurgen zijn er gisteren in geslaagd een dertien maanden oude Siamese tweeling van elkaar te scheiden.

De jongetjes waren met hun hoofdjes aan elkaar vastgegroeid. De operatie was zeer riskant, omdat er een grote kans was op zowel hersenbeschadiging als op overlijden. De operatie van Jadon en

Anias McDonald uit de staat Illinois begon donderdag en duurde in totaal zestien uur. Of de twee de operatie in een kinderziekenhuis in New York goed hebben doorstaan, moet nog blijken. “We staan aan de vooravond van het grote onbekende”, liet hun moeder weten. “De komende maanden zijn cruciaal voor hun herstel en we weten niet hoe dat gaat verlopen.”

‘Ook online beter toezicht reclame kinderen’

HILVERSUM — De Europese Commissie wil reclame op social media die gericht is op kinderen, onderwerpen aan strengere regels en beter toezicht.

Door de nieuwe richtlijn kan het Commissariaat voor de Media ook de makers van online video's, zoals vlogs, gaan aanspreken op het maken van reclame gericht op kinderen. Dit zegt voorzitter Madeleine de Cock Buning van het commissariaat vandaag in het televisieprogramma Kassa. Tot nu toe kon dat alleen bij radio en televisie. Online zal productplaatsing in programma's die vooral gericht zijn op kinderen ook niet meer worden toegestaan, net als reclame voor ongezonde producten. Waar reclame wordt gemaakt, moet dat duidelijk zijn aangegeven. Platforms als YouTube wordt gevraagd betere maatregelen te nemen om kinderen af te schermen van schadelijke content als extreem geweld en seks.

Doden door explosie in Bagdad

BAGDAD — Ruim vijftig mensen zijn vandaag om het leven gekomen door verschillende aanslagen in Irak. In Bagdad blies een zelfmoordterrorist zich op. Hierdoor kwamen 41 mensen om het leven en raakten 33 personen gewond. Islamitische Staat heeft de aanslag opgeëist.

De explosie vond plaats in een tent waar een bijeenkomst van sjiietische moslims

aan de gang was. De tent stond op een drukke markt in het district al-Shaab, in het noorden van Bagdad. De moslims waren bijeen vanwege de Ashoura, een herdenking van de dood van Mohammeds kleinzoon Hussein.

Nog eens vijftien mensen kwamen om bij twee aanvallen ten noorden van Bagdad, één op een politiepost en één op het huis van een plaatselijke soennitische militieleider. Zo maakte de politie

vandaag bekend. Gewapende mannen doodden acht politieagenten bij een politiepost in Mutaibija ten zuiden van Tikrit. Ook drie daders kwamen om. Bij de aanval raakten elf mensen gewond. In Ishaq werden de vrouw en drie kinderen van de leider van een plaatselijke militie vermoord, toen onbekenden het huis van de familie bestormden. De daders gingen op de vlucht, maar blezen zichzelf later op.

Arrestaties in Kansas voor beramen aanslag

KANSAS CITY — Drie mannen zijn gisteren in Kansas gearresteerd voor het beramen van een aanslag met een massavernietigingswapen op een appartementencomplex in Garden City, in het zuidwesten van de Ame-

rikaanse staat. In de appartementen wonen onder meer Somalische immigranten, die een van de woningen als moskee gebruiken. De drie verdachten, in leeftijd variërend van 47 tot 49 jaar, zouden lid zijn van

de extreemrechtse militie Crusaders (Kruisvaarders) en sterk gekant tegen de overheid, immigratie en moslims. Ze werden gedurende acht maanden in de gaten gehouden door de autoriteiten.

ÑAPA



Archiefschool in oprichting
40 kilometer
overheidsarchief
wegwerken
Pagina 12&13

deze week:

Archiefschool in oprichting
40 kilometer
overheidsarchief
wegwerken

Pagina 12 & 13

25TH ANNIVERSARY
Café THE PLAZA

ARUBA'S STRONGEST MAN COMPETITION

6-8 OCT 6pm-10pm **ON STAGE** 12:15-1:15
Truck Pull - Arm Wrestling
Tire Flipping - Tug of War
Dead Weight Lift

9 OCT 12pm-11pm
GRAND FINAL
and all day long activities!

SCRATCH & WIN!
Receive a scratch card with any check of Ar. 25.00 or more!

GREAT PRIZES!
Groceries - Gift certificates, hotel stay
Spa treatments - Airline tickets

Renaissance Marketplace, L.G. Smith Blvd. 9, Oranjestad
Tel: (+297) 583 8826 - www.cafetheplaza.com

Te Koop
Mercedes Benz
G500 V8

Top conditie! Low mileage
Awg 118,550

Infiniti Fx35 2011 V6

Top condition
Awg 56,500 Tel:744-7854

AMIGOE

✓ **Like onze facebook**
pagina AMIGOE ARUBA en
blijf zó op de hoogte van alle
belangrijke nieuws.

Fundacion pa Hende Muhe
den Dificultad
Bel: 583 5400 – Primavera 1-B
Ma – Vr 8 am – 5 pm

STOP Huiselijk geweld!

FUNDACION
GUIA MI

Verzekeringen
Pensioenen
Hypotheken

ASCA
ASSURANTIE SERVICE CENTRUM ARUBA N.V.
Dienstverlening met een
persoonlijk karakter

Tel. 582-2720 • Fax 582-0200
Beatrixstraat 34 • Oranjestad
email: insurance@asca.aw

THE CINEMAS
thecinemas.aw Valid through October 19

AT RENAISSANCE	AT PASEO HERENCIA
THE ACCOUNTANT daily: 5:45 8:45 NEW ☐ R matinee: 12:00 2:45 late: 11:45	THE ACCOUNTANT daily: 5:15 8:15 NEW ☐ R matinee: 2:15 late: 11:30
DE CLUB VAN SINTERKLAAS & GEBLAF OP DE PAKJESBOOT daily: 4:00 NEW ☐ G matinee: 12:00 2:00 3:00 late: 11:00	DE CLUB VAN SINTERKLAAS & GEBLAF OP DE PAKJESBOOT daily: 1:45 3:45 NEW ☐ G matinee: 2:15 late: 11:15
THE GIRL ON THE TRAIN daily: 4:00 6:45 9:30 ☐ R matinee: 1:00 late: 12:00	THE GIRL ON THE TRAIN daily: 5:30 8:30 ☐ R matinee: 2:30 late: 11:30
MISS PEREGRINE'S HOME OF PECULIAR CHILDREN 3D daily: 4:45 7:45 PG-13 matinee: 12:15 late: 11:00	MISS PEREGRINE'S HOME OF PECULIAR CHILDREN 3D daily: 5:15 8:15 PG-13 matinee: 2:15 late: 11:15
DEEPWATER HORIZON daily: 5:30 8:30 PG-13 matinee: 12:15 3:00 late: 11:30	DEEPWATER HORIZON daily: 5:45 8:45 PG-13 matinee: 2:45 late: 11:45
THE MAGNIFICENT SEVEN daily: 5:00 8:15 PG-13 matinee: 11:30 late: 11:30	THE MAGNIFICENT SEVEN daily: 5:45 8:45 PG-13 matinee: 11:45 late: 11:45
STORK IN 2D daily: 5:45 ☐ PG matinee: 12:00 2:30 late: 11:30	STORK IN 2D daily: 4:45 7:00 ☐ PG matinee: 2:15 late: 11:15
BRIDGET JONES'S BABY daily: 8:00 ☐ R matinee: 11:15	BRIDGET JONES'S BABY daily: 9:15 ☐ R matinee: 12:00

*matinee: SAT & SUN | late show: FRI & SAT

HOLIDAY INN RESORT ARUBA AN AFFILIATE OF INERCONTINENTAL HOTELS GROUP SEEKS APPLICANTS FOR THE FOLLOWING POSITION:

FRONT OFFICE MANAGER

We are searching for an energetic and professional Hotelier who will have the responsibility to lead and oversee all areas of the Front Office department of our Resort.

This individual will collaborate with the other departments to provide our guests an exceptional vacation experience, ensuring that the front office team creates memorable vacation memories for our guests through friendly, efficient and prompt service, professional attention and personal guest recognition. This individual will be able to lead and develop associates to run a high quality operation by effectively coaching, developing and mentoring our associates to insure our team-members have the necessary self-confidence and knowledge in their primary job and also of our entire resort facilities and programs to consistently continue obtaining excellent guest satisfaction and reviews.

Top notch communication skills, highly organized and the ability to manage time with work, as well as being a self-starter are some of the attributes we are seeking in a highly dedicated professional aspiring to grow with a global Lodging company.

A Bachelor's degree or equivalent in Hotel Management, plus 3 years of Front Office/Guest Service experience including management experience is required. Proficient with word, excel, power point and able to make presentations. Multi-lingual, with a minimum level of professional proficiency in English & Spanish.

If this sounds like the opportunity you been searching for please apply by sending your full CV to Hirahr.applications@IHG.com

Tierra del Sol
Aruba

Do you have a passion to work in
The Food & Beverage Department.

Tierra del Sol is hiring for the following position;

• **Chef de Partie**

Requirements are as follows:

- Must have a culinary degree
- Great Cooking Skills
- Able to delegate appropriately
- Organizational Flair
- Must be a team player
- Able to communicate in English with guests and team members
- Able to work flexible hours, including weekends and holidays.

If you are interested send your motivation letter and resume to jorge.estrada@tierradelsol.com

General insurance . Life insurance . Pensions myguardiangroup.com

'Bewijs van in leven zijn'

Als pensioenontvanger van Guardian Group Fatum willen wij graag een bewijs dat u in leven bent. U kunt bij de Burgerlijke Stand of Hulpbestuurskantoor een **'uittreksel Attestatie de Vita'** aanvragen en naar ons versturen of persoonlijk inleveren. Anders kunt u bij ons langs komen om een 'bewijs van in leven zijn' formulier in te vullen. Wij helpen u graag bij het invullen van het formulier. Vergeet niet om een geldig identiteitsbewijs mee te nemen. Mochten wij vóór **1 november 2016** niets van u vernemen dan zijn wij genoodzaakt uw pensioenuitkering op te schorten. Deze advertentie is tevens geldig voor pensioenontvangers die reeds per 1 mei jl. aan dit verzoek hebben voldaan. Indien u niet langs kan komen of vragen heeft, dan kunt u telefonisch contact opnemen met de pensioen afdeling van Guardian Group Fatum Aruba 528-3146.

Guardian Group
Fatum

live easy

FLORA
Potted and Garden Decorations

THE -FLORA- Christmas SHOW
Light up your Christmas

NOW OPEN

Visit our world of Christmas decoration...
...and get in the Christmas Spirit!

SUNDAYS OPEN
10am - 2pm

www.flora.aw Avenida Millio Croes 101 - Tel: (+297) 583 5069
Open Monday to Saturday from 9am - 6pm

WEMA
Nos A Bin Pa Keda!

Pasa buska bo **VAL-SPAAR CARD**
awe mes na un di nos sucursal nan
y spaar cu **Val y Hal** awe mes

valspar

SAVE WITH VAL AND HAL
VAL-SPAAR CARD

RECEIVE A STAMP FOR EVERY 100 FLORINS PURCHASE ON VALSPAR AND PAINT ACCESSORIES. FILL EVERY CIRCLE AND RECEIVE 100 FLORINS DISCOUNT ON YOUR NEXT PURCHASE.

No warda pa verf december verf awe mes

Wema Home and Hardware Center N.V.
www.WEMAARUBA.com

valspar

yama 161
Tienda di Educacion
CONSEJO OF SOSTENIBIL EDUCACION AT W-161

587-0002

STICHTING BLOEDBANK ARUBA
CADA GOTA TA CONTA

Clown Doctors
Tel: 731-9289
clownductorsaruba@gmail.com

pa trabao
TRAMPOLIN

Een dagopvang waar hulpbehoevende kinderen worden begeleid om in de toekomst te functioneren binnen de arbeidsmarkt.

Projecten gaan in 2017 van start

Reclassering wil elektronisch toezicht invoeren

ORANJESTAD — Stichting Reclassering en Jeugdbescherming Aruba (SRJZ) wil in het nieuwe jaar met twee nieuwe projecten starten. Het gaat om een programma gericht op jongeren die afhankelijk en/of verslaafd zijn aan marihuana en een *pilotproject* om elektronisch toezicht te introduceren. Omdat de SRJZ hiervoor geld nodig heeft, is zij een inzamelingsactie gestart.

De reclassering vindt het eerste project belangrijk, omdat zij ziet dat 80 tot 90 procent van de jongeren die in aanraking komt met justitie, verslaafd is aan marihuana. "Het is populair onder de jongeren als middel om te chillen en te relaxen", aldus de SRJZ.

"De focus van dit project ligt op het verstrekken van tools om op een andere gezonde en legale manier te kunnen ontspannen en om ze bewust te maken van de gevolgen van marihuana-gebruik op lan- gere termijn."

Elektronisch toezicht
Aan de andere kant wil de reclassering de mogelijkheden verkennen om elektronisch toezicht te introduceren. De stichting wil vooral erachter komen of een dergelijke vorm van toezicht succesvol kan zijn op Aruba. "Het doel is niet om de bewegingsvrijheid van de jongeren te beperken, maar om toezicht te houden op waar ze naartoe gaan", aldus de SRJZ. "Zo kunnen we deze jongeren binnen de vertrouwde omgeving ondersteunen, en de vorming van gangs het hoofd bieden,

maar vooral de negatieve gevolgen van detentie in de gevangenis vermijden."

Double Up 55
De reclassering, die zich inzet om jongeren die met justitie in aanraking zijn gekomen te helpen bij hun re-integratie in de maatschappij, staat dit jaar stil bij het feit dat ze al 55 jaar bestaat. Om die reden heeft zij haar inzamelingsactie 'Double Up 55' genoemd. De SRJZ hoopt dat sponsors en bedrijven het aantal bestaansjaren verdubbelen en dit in de vorm van een gift van 110 florin aan de SRJZ doneren. Deze donaties kunnen gestort worden op bankrekeningnummer 61178310 van de Caribbean Mercantile Bank (CMB), met de vermelding Double Up 55. Natuurlijk kan het bedrag ook groter zijn dan 110 florin. Het doel

is in elk geval om in december aan minstens 100.000 florin te komen, om met genoeg financiële middelen het jaar 2017 in te gaan om met deze twee projecten te starten. De reclassering wordt door het ministerie van Justitie gesubsidieerd voor wat betreft de operationele kosten, maar de stichting moet zelf fondsen werven om de kosten van haar projecten te kunnen dragen. "De vrijgevigheid van onze sponsors heeft een impact op de maatschappij, omdat wij ons werk kunnen voortzetten", besluit de stichting. "Alle giften zijn van grote waarde voor ons, ongeacht de hoeveelheid." Voor vragen en informatie over haar services en projecten, is de SRJZ bereikbaar via telefoonnummers 582-1496 en 582-2491, of via e-mail adres reclasseringaua@hotmail.com.

Parasiet gevaarlijk voor mens en dier

Aruba moet extra alert zijn op schroefworm



ORANJESTAD — De Veterinaire Dienst heeft dinsdag bevestigd gekregen dat in Florida voor het eerst sinds dertig jaar weer gevallen van schroefworm zijn geconstateerd bij herten. Deze voor mens en dier gevaarlijke wormen werden voor het laatst in 2011 op Aruba gezien. Aangezien er veel dieren uit Amerika naar ons eiland worden getransporteerd, moet door dierenarts en burger nu extra op deze parasiet worden gelet. Dit om uitbraak te voorkomen.

De schroefwormvlieg is afkomstig van de familie bromvliegen en komt vooral voor in Midden- en Zuid-Amerika en in de Cariben. De maden van deze vlieg eten levend weefsel van warmbloedige dieren, maar ook van mensen. De

schroefworm legt ongeveer tussen de 250-500 eieren in wonden, de larven komen na enkele dagen uit en graven zich in omringend weefsel.

Dit brengt ernstige schade aan het omliggende weefsel aan en leidt soms tot de

dood
Aangezien de vlieg en de worm zich snel kunnen voortplanten en andere dieren kunnen infecteren, wordt dit ook als een bedreiging voor Aruba gezien. Irene Croes, hoofd van de Veterinaire Dienst, heeft contact opgenomen met het Usda/Aphis van Amerika.

Dit om te bespreken of Amerika de verspreidingskans van de schroefworm of -vlieg zoveel mogelijk kan beperken door hun dieren goed te controleren, voordat ze deze naar Aruba transporteren.

Steriele vliegen

In 2011 werd een tiental schroefworm-gevallen gemeld op Aruba. De Veterinaire Dienst meldde toen dat vooral oudere of zieke mensen op infecties moesten letten, maar dat er op Aruba nooit een melding is geweest van een geval bij mensen. Amerika zet zich, net zoals Aruba toen, in om de schroefworm te bestrijden met de steriele vliegen-techniek. Steriele mannetjesvliegen worden vrijgelaten die vervolgens gaan paren met vrouwtjes. Als een wijfje paart met een steriel mannetje, dan komen er geen nakomelingen en wordt de aankomende generatie kleiner. Dit proces wordt herhaald, totdat deze verdwijnt.

Alert zijn

De Veterinaire Dienst meldt dat als mensen een dier uit Amerika naar Aruba willen halen of vanaf Aruba met hun huisdier op reis willen naar Amerika, moeten rekenen op extra maatregelen die van kracht zijn. Daarnaast raadt zij vee- en dierenartsen en Santa Rosa aan alert te zijn op (huis) dieren. Dieren die besmet zijn geraakt met schroefworm, moeten zo snel mogelijk behandeld worden. Om die reden is het ook belangrijk dat dierenbezitters de wonden van hun dieren goed in de gaten houden.

Shannon Henriquez nieuwe voorzitter Smac

ORANJESTAD — Shannon Henriquez is deze week gekozen tot de nieuwe voorzitter van Stichting Maneho di Aruba su Carnaval (Smac). Een unaniem besluit, laat het bestuur van de stichting weten. Ze volgt Randy Thiel op, die de afgelopen twee jaar Smac-voorzitter was.

Henriquez is als deelnemer geen onbekende van het carnaval. Daarnaast heeft ze de afgelopen twee jaar als secretaris van carnivalsstichting Smac gefungeerd. Ook de Raad van Toezicht van Smac kent enkele nieuwe namen. Zo werden Zuleika Wever en Ron Refunjol deze week benoemd tot lid. Wever zal daarnaast fungeren als secretaris, gezien deze positie na de benoeming van Henriquez als voorzitter vacant kwam te staan. Refunjol vertegenwoordigt de carnivalsgroepen namens Gruponan Uni. Behalve het vertrek van oud-voorzitter Thiel werd, deze week ook afscheid genomen van bestuursleden Nicole Godett en Curtis Fraser.



Smac-voorzitter Shannon Henriquez en vertrekkend voorzitter Randy Thiel.

In de statuten van de stichting is opgenomen dat een voorzitter niet langer dan

twee jaar in functie mag blijven. De vertrekkende voorzitter mag zichzelf ook

niet opnieuw herkiesbaar stellen en mag bovendien geen andere functie in het bestuur van de stichting krijgen. Hiermee wil Smac voorkomen dat het tegen dezelfde problematiek aanloopt als Stichting Arubaanse Carnaval (SAC), die van het 12e (1966) tot en met het 60e (2014) Arubaanse carnaval, de organisatie in handen had. Een van de verwijten die SAC de laatste jaren namelijk kreeg, was dat Tecla Kelly als jarenlange voorzitter van deze carnivalsstichting, te veel macht had gekregen en haar positie misbruikte. Zelf heeft Kelly deze aantijgingen altijd ontkend.

Smac laat ten slotte weten dat binnenkort een persconferentie wordt gegeven waarin de jaarrekening wordt gepresenteerd en informatie wordt verstrekt over het eerste evenement van het nieuwe carnivalsseizoen op 11 november. Ook wordt tijdens deze bijeenkomst stilgestaan bij het vertrek van Thiel, de benoeming van Henriquez en de nieuwe bestuursleden.

Bestaansminimum licht gestegen

Gemiddeld gezin meer kwijt in september

ORANEJSTAD — Het sociaal bestaansminimum is in september licht gestegen (+0,23 procent) vergeleken met een maand eerder. Een gemiddeld gezin van twee volwassenes en twee kinderen (leeftijd 0-14 jaar) had afgelopen maand minimaal 4336 florin nodig om 'op een sociaal en ethisch aanvaardbare manier te functioneren'. Een maand eerder lag dit bedrag 10 florin lager.

Dat meldt het Centraal Bureau voor de Statistiek (CBS) gisteren in haar maandelijks rapportage over de consumentenprijsindex (cpi). Ook voor éénpersoonshuishoudens is de afgelopen maand duurder dan de maand daarvoor. In september had een alleenstaande minstens 2065 florin nodig om rond te komen, 5 florin meer dan in de maand augustus. Vergeleken met een jaar eerder, is het sociaal bestaansminimum gedaald. In september 2015 had een gemiddeld gezin nog minimaal 4376 florin nodig, 40 florin meer dan afgelopen maand. Een alleenstaande had in september 2015 nog minstens 2084 florin per maand nodig, 20 florin meer dan afgelopen maand. De daling vergeleken met vorig jaar is volgens het CBS vooral te danken aan gemiddelde lagere kosten voor huisvesting, voedsel en non-alcoholische dranken.

Minimumloon

Het bestaansminimum is in de afgelopen jaren niet veel veranderd. Zo lag dit minimum in september 2012, voor een alleenstaande op 2074 florin per maand. Een verschil van 469 florin met het minimumloon, dat toen op 1605 florin per maand lag. Het minimumloon is nu 1678 florin per maand,

waardoor het 'tekort' tussen inkomen en het bestaansminimum is teruggelopen tot 387 florin. Het bestaansminimum is overigens niet het absolute minimum om te kunnen overleven. Het is het bedrag dat noodzakelijk is om 'een pakket van consumptieve en collectieve goederen te verschaffen dat in de maatschappij algemeen als minimum wordt gezien', aldus de definitie van het CBS. Hierbij wordt vooral gekeken naar basisbehoeften zoals voeding, huisvesting, kleding, basisonderwijs, medische verzorging en veiligheid.

Inflatie

De gemiddelde consumentenprijzen zijn in september met 0,2 procent toegenomen vergeleken met augustus.

Wanneer wordt gekeken naar de gemiddelde prijzen sinds begin 2016, constateert het CBS een daling van 0,9 procent. De twaalfmaandsinflatie kwam uit op -0,7 procent. De gemiddelde toename van consumentenprijzen in september, lag vooral aan een toename van prijzen in de sectoren 'huisvesting' (+0,2 procent), 'voedsel en non-alcoholische drank' (+0,4 procent) en 'transport' (+0,3 procent). De toename in voorgenomde sectoren werd deels tenietgedaan door prijsdalingen in de sectoren 'recreatie en cultuur' (-0,5 procent) en 'kleding en schoeisel' (-0,6 procent). De brandstofprijzen in september stegen als gevolg van ontwikkelingen op de internationale markt voor ruwe olie. Een vat ruwe olie kostte in september 45,31 dollar, dat is 0,77 dollar (+1,7 procent) meer dan in augustus. Benzine werd in september 3,8 cent (2,3 procent) per liter duurder en ook de prijs van diesel steeg met 2,4 cent (1,8 procent) per liter.

IN HET KORT

Diario

Na een lang ziekbed is vandaag de 82-jarige Jossy Mehzen Mansur, eigenaar van de dagelijkse krant Diario, overleden.

Snelle Jelle

Een vrouw stond versteld toen ze uit de supermarkt liep en haar auto niet meer vond. Ze verklaarde aan agenten dat ze de wagen met draaiende motor op de parkeerplaats had gelaten om snel boodschappen te doen. Nog geen vijftien minuten later werd het voertuig gevonden in de tuin van een huis op Sero Biento. De autodief was daar tegen een tuinhek aangereden. De verdachte was er echter snel vandoor gegaan maar volgde het voorbeeld van de eigenaar en liet het voertuig ook achter zonder de motor uit te zetten en met de deur wagenwijd open.

Waar of niet waar

De politie kreeg een melding binnen over een meisje dat zichzelf wat aan wilde doen door voorrijdende auto's te springen. Dit gebeurde volgens de aangever ter hoogte van Orange Plaza Mall aan de Sasakieweg. Volgens de agenten was dit al eens eerder gebeurd. Na een intensieve zoekactie werd het meisje niet aangetroffen. Een werknemer van Red Fish restaurant verklaarde dat hij al een tijd buiten zat, maar niemand langs heeft zien lopen. De politie heeft nogmaals gezocht naar de jonge vrouw, maar zonder resultaat.

Weggelopen

Een patiënt van PAAZ is door een politiepatrouille terug naar de instelling gebracht, nadat hij ontsnapt was. De man liep ten westen van Azure Condominiums langs de weg en de agenten hadden het vermoeden dat het om de vermiste patiënt ging, omdat hij voldeed aan het gegeven signalement.

Na enige tegenwerking lukte het de agenten, door rustig en kalm met hem te praten, om de man terug te brengen naar de instelling.

Aruba Animal Shelter

Cats and Dogs awaiting Adoption

www.arubaanimalshelter.com

University of Aruba

De Financieel Economische Faculteit (FEF) van de Universiteit van Aruba is per direct op zoek naar een parttime docent **Engelse taalbeheersing en zakelijke communicatie** voor het propedeusejaar voor ca. 4 contacturen per week. Daarnaast dient men rekening te houden met 8 uren per week aan voorbereiding colleges, nakijken, e.d. Dit betreft een tijdelijke aanstelling, namelijk van 1 november 2016 t/m 31 januari 2017.

Functie:
Het propedeuseprogramma bestaat uit het opfrissen van grammatica, alsmede inleiding voor zakelijke communicatie. De twee propedeusegroepen bestaan tezamen uit ca. 90-100 studenten.

Uw profiel:
Eerstegraads bevoegdheid in Engels met voldoende ervaring of tweedegraads bevoegdheid met ruime ervaring in de bovenbouw van het voortgezet onderwijs of in het hoger onderwijs. U heeft de nodige kennis van de overige talen die op Aruba gesproken worden. Affiniteit met moderne onderwijsmethoden is een pré.

Reactie:
Gaarne sollicitatiebrief met CV opsturen vóór **20 oktober 2016** aan de Human Resources afdeling van de Universiteit van Aruba aan het emailadres hrm@ua.aw

Voor vragen kunt u terecht bij mevrouw Valerie Maduro, docent Engels, via het emailadres valerie.maduro@ua.aw of per telefoon via 5262215.

Plankgas

Het salaris van Max

Bert Devies was vele jaren werkzaam in de internationale autosport als cameraman, journalist, tv-commentator en regisseur voor onder meer Eurosport, NOS, RTL, SBS6, ESPN en anderen. Ook was hij manager van raceteams in IndyCar en diverse Europese raceseries. Bert is momenteel woonachtig op Aruba en schrijft regelmatig voor Amigoe over de autosport.

De teller staat na dertien races voor Max Verstappen op één overwinning, vier tweede plaatsen en een derde plek. Twee keer tweede worden in zeven dagen tijd is natuurlijk ook een super goeie prestatie. Afgelopen weekend in Japan liet hij drievoudig wereldkampioen Lewis Hamilton acht ronden lang in zijn versnellingsbak bijten. In de voorlaatste ronde viel de Brit aan maar Max gooi-de het gat dicht. Hierdoor kwam Hamilton op het vuile gedeelte van de baan terecht en kon zijn Mercedes niet meer de bocht in sturen. Hij koos er voor om de escape route te nemen en Max hield de tweede plaats in handen. Er werd na de race een protest ingediend maar dat

werd later, ook op aandringen van Lewis Hamilton, ingetrokken door Mercedes baas Toto Wolff. Inmiddels is het Formule 1 circus neergestreken in de Verenigde Staten. Op de baan van Austin in Texas krijgt Max een verse Tag-Heuer (Renault) motor. Max begint dan aan zijn vijfde krachtbron voor dit seizoen. Die motor moet het de laatste vier races wel gaan uithouden. Als Max tijdens de resterende races nog een verse motor nodig zou hebben, levert dat automatisch een grid straf op. De komende twee circuits, Austin en Mexico zijn weer prima pistes voor de Red Bull auto's. Het team gaat vol voor de tweede plaats in het constructeurse kampioenschap



dat in Japan inmiddels gewonnen werd door Mercedes. Het behalen van de tweede plaats brengt ook veel extra geld in het Red Bull laatje en is dus belangrijk voor het racebudget voor volgend

jaar. Men vraagt mij wel eens, 'wat verdient die Max Verstappen nou per jaar?' De salarissen van Formule 1 coureurs worden nooit openbaar gemaakt. Toprijders als Hamilton, Vettel, Alonso en Rosberg verdienen vele tientallen miljoenen per jaar. In zijn topjaren verkocht de merchandise-groep van Michael Schumacher al voor meer dan 85 miljoen euro aan petjes en andere Schumacher fan-memorabilia. Max zal op dit moment uit de Red Bull pot circa 1 miljoen euro aan salaris opstrijken. Dit bedrag wordt verder aangevuld met een premie voor behaalde WK-punten. Dat zijn er 165 voor Max op dit moment. Daarnaast heeft Max nog diverse persoonlijke sponsors, die samen goed zijn voor enkele miljoenen per jaar. Volgens insiders betalen Jumbo en Exact een bedrag met zes nullen om hun naam op de petjes en helm van Max te

laten prijken. Al met al is het geen gek salaris voor iemand van nog geen twintig jaar. We zijn dagelijks allemaal getuige van de enorme hype rond Max. Veel zogenaamde BN'ers (bekende Nederlanders) verdringen zich rond Max om een vleugje van zijn succes op zichzelf af te laten dalen. Het belangrijkste is dat Max geen opschepper is en naast zijn schoenen gaat lopen. Dat is best moeilijk voor een tiener die de wereld aan zijn voeten heeft liggen.

Kreukloos meisje
Na de race in Suzuka Japan vierde niet alleen Max Verstappen maar ook Mercedes een klein feestje. Zij vierden het binnenhalen van de wereldtitel voor constructeurs. Stralend middelpunt was ongetwijfeld Nico Rosberg. De Duitser toont zich steeds meer een waardig kampioen. Zijn voorsprong op teamgenoot Hamilton is gegroeid tot 33 punten. Als Nico de



komende races geen fouten maakt, pakt hij dit jaar de wereldtitel. In Austin Texas op 'The Circuit of the Americas' (COTA) komend week-einde, komen we op de 5,5 kilometer lange racepiste twintig mooie bochten tegen. Een raceonde wordt tegen de klok ingereden. Het baanrecord is nog steeds in handen van Sebastian Vettel en dateert uit 2012. Dat zou wel eens kunnen veranderen. Het wordt natuurlijk weer lekker spannend om Max 56 raceronden in actie te gaan zien, maar er is meer, tien-

voudig grammy winnares Taylor Swift zal na de racekwalificatie op zaterdag een live concert geven. Dat onschuldige kreukloze meisje scoort met haar radiovriendelijke kauwgomballen pop een geschat jaarinkomen van 150 miljoen dollar. Daar kunnen onze Formule1 hel-den dus nog wat van leren.



bohama-aruba
Bouw- en Handelsmaatschappij "BOHAMA" Aruba N.V.,
Sabana Blanco 1
Oranjestad, Aruba
Tel: 582-1307 / 582-6559
E-mail: bohama@setamet.aw

Ter versterking van ons team zoeken wij op kort termijn een :

Bouwkundig Hoofd Uitvoerder

Roosterstrook onder de projectleider is een bouwkundig hoofd uitvoerder o.a. zelfstandig en verantwoordelijk voor:

- Leiding geven aan uitvoerders en werkmensen
- Het onderhouden van contacten met vertegenwoordigers van de opdrachtgever, onderaannemers en de lokale leveranciers opzake de uitvoering van de projecten
- Het uittrekken en tijdig afroepen van de benodigde materialen, equipment, werkmensen en de eventuele benodigde onderaannemers
- Het houden van dagelijkse overleg en instructies geven aan de voorleiders en uitvoerders, kwaliteits en veiligheidsmanagers en het personeel
- Het bijhouden en controleren van de uitgevoerde werkzaamheden
- Het toezien van veiligheidsvoorzieningen
- Het bijhouden van continue veranderingen tussen de projectleiders, uitvoerders en werkberekeners m.b.t. de voortgang van het project
- Het bijhouden van de dagelijkse bouwvoortgang en plannen

Van de Kandidaten verwachten wij:

- Arubaans van geboorte of Nederlandse nationaliteit
- Leeftijd tussen de 30 en 40 jaar
- Een positieve werkhouding en moet flexibel en enthousiast, klantgerichte instelling, hoge productiviteit
- MTS - HTS bouwkundige opleiding
- Minimaal 8 jaar uitvoeringservaring , waarvan 3 jaar als zelfstandig werkzame bouwkundig hoofd uitvoerder
- Goede beheersing van de Nederlandse, Papiamentse, Spaanse en Engelse taal in woord en geschrift
- Moet een teamplayer zijn en leiding kunnen geven aan ondergeschikten
- Computer kennis: Microsoft Office, AutoCAD

Wij bieden:

- Goede primaire en secundaire arbeidsvoorwaarden
- Zelfstandige functie met doorgroeiingskansen
- Prachtige werkomstandigheden

bohama-aruba
Bouw- en Handelsmaatschappij "BOHAMA" Aruba N.V.,
Sabana Blanco 1
Oranjestad, Aruba
Tel: 582-1307 / 582-6559
E-mail: bohama@setamet.aw

Ter versterking van ons team zoeken wij op kort termijn een :

Bouwkundig Calculator / Werkvoorbereider m/v

Hoofdtaken

Calculeren van projecten
Aanvragen, beoordelen en vergelijken van offertes Verzorgen van de materiaalinkoop
Opstellen en bewaken van de projectplanning, inkoopplanning en leveringsschema's
Ondersteuning bieden aan het uitvoeringsteam
Het maken en aanpassen van tekeningen
Constructief kunnen bijwonen van projectvergaderingen Het berekenen van meer- en minderwerk

Wat verwachten wij?

Een positieve werkhouding en inzet, flexibel en enthousiast, klantgerichte instelling, hoge productiviteit
MBO -HBO bouwkundige opleiding
Minimaal 2 jaar ervaring in een soortgelijke functie
Goede beheersing van de Nederlandse, Papiamentse, Spaanse en Engelse taal
Computer kennis: Microsoft Office, AutoCAD, Bouwcalc

COLOFON

Uitgeverij Amigoe (Aruba) N.V.
Tel: (297) 582-4333 Fax: (297) 582-2368

Bilderdijkstraat 16
Postbus 323, Oranjestad, Aruba

Directie:
Sigrid Hammelburg
arubadirectie@amigoe.com

Redactie:
Alex Lacle (coördinator)
Mirte de Rozario
Bobby Spier
Annica Flores
Esther Kiks
arubaredactie@amigoe.com

Administratie:
Zulaka Kelly (abonnementen)
Grecia Willems (advertenties)
adminaruba@amigoe.com

Opmaak:
Zulma Kock
avisoruba@amigoe.com

Verkoop:
Tiziana La Torre
tlatorre@amigoe.com

Jamey Baire
jbaire@amigoe.com

Distributie:
Zulma Kock, Zulaka Kelly
abonnementaruba@amigoe.com

Kantooruren:
Maandag t/m Vrijdag 8.00am-4.30pm

Bankrekeningnummers:
Caribbean Mercantile Bank #20651903
Banco di Caribe #81027801
RBC #100031723

Klachten over bezorging ?
Mail naar
klachtenaruba@amigoe.com

MEGAPLEX 8
caribbeancinemas.com/aruba # Caribbean Cinemas Aruba

OCTOBER 13 - 19

BEN AFRICK | ANNA KENDRICK
THE ACCOUNTANT
CXC HIGH SCHOOL AUCTIONEER
MON-SUN 10:30 | 1:35 | 4:35 | 7:35

SWIFT BLUNT | HALEY BENNETT
THE GIRL TRAIN
MON-THURS 4:30 | 6:30 | 9:30
FRI 4:30 | 6:30 | 9:30 | 11:50
SAT 1:30 | 4:30 | 6:30 | 9:30 | 11:50
SUN & HOL 1:30 | 4:30 | 6:30 | 9:30

EWY GREEN | ASA BUTTERFIELD
MISS PEREGRINE'S PECULIAR CHILDREN
WITH SPARKY SUTTERS
MON-SUN & HOL 8:30 | 6:30 | 9:15

MARK WAHLBERG | KURT RUSSELL
DEEPWATER HORIZON
WITH SPARKY SUTTERS
MON-THURS 4:30 | 6:30 | 9:30
FRI 4:30 | 6:30 | 9:30 | 11:50
SAT 1:30 | 4:30 | 6:30 | 9:30 | 11:50
SUN & HOL 1:30 | 4:30 | 6:30 | 9:30

ANDY SAMBERG | JENNIFER ANISTON
STORKS
MON-THURS 4:30 | 6:30 | 9:30
FRI 4:30 | 6:30 | 9:30 | 11:50
SAT 1:30 | 4:30 | 6:30 | 9:30 | 11:50
SUN & HOL 1:30 | 4:30 | 6:30 | 9:30

DENZEL WASHINGTON | CHRIS WATT
THE MAGNIFICENT SEVEN
MON-FRI 8:35 | 6:15 | 9:15
SAT, SUN & HOL 3:35 | 6:15 | 9:15

STEPHEN LANG | JAMIE LEEVY
DON'T BREATHE
MON-THURS 8:35 | 7:05 | 9:05
FRI 8:35 | 7:05 | 9:05 | 11:45
SAT 3:35 | 5:15 | 7:25 | 9:25 | 11:45
SUN & HOL 3:35 | 5:15 | 7:25 | 9:25

STARTING OCTOBER 20 | **BOO! A MADRA HALLOWEEN • QUIZA: ORIGIN OF EVIL**
KEEPING UP WITH THE JONESES • JACK REACHER: NEVER GO BACK

Palm Beach Plaza | Aruba | 586-0074

ZOEKERTJES
in samenwerking met **ARUBAdeal.com**
One happy marketplace

Foto bekijken? Ga naar **ARUBAdeal.com** en zoek op de 'Quick code'.

Auto & Toebehoren

Ford F150 bj 2004 4.6 Triton V8 automaat met airco en radio cd speler. Recent radiator vervangen en automaat gereviseerd. Rijd, remt en schakelt goed ! vraagprijs fl 14250,- voor info bellen 6601519 whatsapp +31612050620 | Quick Code: 020766 |

Te koop Jeep Sport. 2004.Automaat. Uitlaat moet gemaakt worden. Aan de auto is veel gerepareerd. Waterpomp, schokbrekers,banden,verlichting,accu zijn vervangen. De motor is uitstekend en de auto rijdt goed. Sold as is were is | Afl. 6000.00 | Tel. 5657163 | Quick Code: 020920 |

Wonen

ik zoek voor langere termijn een leuk woonhuis te huur. prijs 1250 tot 1500 Afl. eventueel ben ik bereid tot ook latere aankoop..liefst zonder meubels, het huis opknappen is ook geen probleem, liefst met porch,garage of schuur, op korte termijn graag voor 1 november reageren svp.. mail uw aanbieding naar: bertraceworld@msn.com |

Quick Code: 020817 |

Adres: Palm Beach 160-C, een slaapkamer, een badkamer Huur/mnd: Afl. 1.500, exclusief utiliteiten, minimum 1 jaar Oppervlakte: circa 50 m2 met omheining Dicht bij Palm Beach Hotel area Telefoon: 586 5729 | Quick Code: 020100 |

Kinderen

Opvouwbaar driewiel fietsje met verstelbaar zadel en klappare achterbak. Nieuwprijs Af 279.00. Weinig gebruikt. In staat van nieuw! Een koopje!!!! | Tel. +2975630938 | Quick Code: 020869 |

Kinderfietsje 12" met zijwiel tjes. Voor meisje 2-4 jaar. Nieuwprijs Af 189.00. 1 jaar oud. Weinig gebruikt. In staat van nieuw. | Afl. 100.00 | Tel. +2975630938 | Quick Code: 020871 |

Huis & Inrichting

Recuded price In deze bedstee waan je je echt aan strand, zon en zee! Een bed om heerlijk in te spelen en uiteraard lekker in te slapen. De

deuren kunnen kunnen dicht om niet gestoord te worden, maar wel met voldoende ventilatie. Afmetingen strandhuisbed: 210 x 100 x 179 cm (LxBxH) Geschikt voor een matrasmaat van 200 x 90 cm Dit bed is gemaakt van massief Europees naaldhout. Gekocht bij Kids Factory in Nederland Afl. 1.400,- PH 5944239 | Quick Code: 020819 |

REDUCED in price-Massief kersen Mahonie houten bed | Schitterend massief kersen Mahonie houten bed 180-200 CM + eastborn matras. En special verstelbare lattebodem voor perfect comfort. Aanschaf prijs was (Afl. 15.000,-) Nu voor AFL 4.500,= of best offer. Ph 5944239 | Quick Code: 020820 |

Te koop: 6 houten eetkamer stoelen voor Afl 450.- | 1 antieke houten sofa & 2 side chairs voorAfl 1150.- | Serveer tafel voor Afl 250.- | 1 China kabinet voor Afl 1050.- Vraagprijs voor alle meubels samen Afl 2750.- | Tel. 5937645 | Quick Code: 020823 |

Plantenbak voor in de tuin of op het

balkon | Afl. 50.00 | Tel. 6625471 | Quick Code: 020790 |

Grote plantenbak voor in de tuin of voor op het balkon. | Afl. 89.00 | Tel. 6625471 | Quick Code: 020791

Mededelingen & Oproepen

Huiswerkbegeleiding | Afl. 175.00 | Tel. 6610173 | Quick Code: 020230 |

Bouw & Tuin

1 jaar oud INTEX zwembad te koop, compleet met trap en pomp. Diepte 1,20 meter, doorsnee ca. 5 meter. | Afl. 375.00 | Tel. 5930-953 | Quick Code: 020910 |

Grote plantenbak voor in de tuin of voor op balkon | Afl. 75.00 | Tel. 6625471 | Quick Code: 020856 |

Twee stoelen en een tafel voor op het balkon of voor in de tuin. De set is gemaakt van pallets. | Afl. 185.00 | Tel. 6625471 | Quick Code: 020857 |

Een wijnrek gemaakt van pallets. | Afl. 20.00 | Tel. 6625471 | Quick

Code: 020858 |

Grote stoel | | Afl. 75.00 | Tel. 6625471 | Quick Code: 020860 |

Industrial Door operador. 650awg | 220 V Geschikt tot 6 meter deur Incl besturing 2 afstandbediening. Montage ook mogelijk 5639967 | Quick Code: 017862 |

Dieren & Toebehoren

Gezocht: een nieuw huis voor 11 maanden oude Golden Retriever puppy. Ingeent en gecastreerd. Deze knappe, schattige hond is heel energiek, en vindt het heerlijk om te rennen en te spelen. Nieuwe eigenaar moet veel tijd, ruimte en aandacht voor hem hebben. Graag alleen reacties van serieuze hondenliefhebbers. AWG 1800. Whatsapp 5605294 | Afl. 1800.00 | Quick Code: 020866 |

Witgoed & Elektronica

Goed onderhouden wasdroger van het merk LG ELECTRIC SCH | Afl. 250.00 | Tel. 00 297 7410935 | Quick Code: 020199 |

Oproep aan bedrijfsleven om mee te doen

Jubileumeditie 'Paranda di Bochincha'



Archieffoto.

ORANJESTAD — Het Rode Kruis doet een oproep aan bedrijven met vrachtwagens om zich aan te melden voor de vijfde editie van 'Paranda di Bochincha'. "Hoe meer vrachtwagens meedrijven, des te meer personen met een beperking kunnen instappen en meedoen aan dit evenement", zegt de hulporganisatie. De karavaan van vrachtwagens zal op zaterdag 26 november met veel kabaal over Aruba rijden en zo aandacht vragen voor de Internationale Dag van Personen met een Beperking.

door onze verslaggever
Mirte de Rozario

Om de karavaan zo lang mogelijk te maken, zijn veel vrachtwagens en andere bedrijfsvoertuigen nodig. Zoals voertuigen van de marinierskazerne, van hulpdiensten, beveiligingsbedrijven, waserettes, maar ook jeeps. Met nog ruim een maand te gaan vraagt het Rode Kruis bedrijven of particulieren die zich met een voertuig willen inzetten, om zich aan te melden. In de afgelopen vijf jaar reden gemiddeld 57 voertui-

gen per editie mee. De eerste editie van de Paranda di Bochincha was in 2012 en toen telde de karavaan 50 vrachtwagens. In 2013, de tweede editie, deed een record van 75 voertuigen mee. Daarna in 2014 reden 53 voertuigen mee en vorig jaar tijdens de vierde editie waren het weer 50.

Aanmelden personen
Zonder vrachtwagens is er geen karavaan, maar het evenement draait natuurlijk om de personen met een beperking. Het Rode Kruis vraagt daarom ook ouders of vertegenwoordigers van mensen die willen meedrijven, om hen aan te melden. Want de organisatie moet weten hoeveel deelnemende voertuigen en deelnemers er zijn, om het evenement logistiek in goede banen te leiden. Aanmelden kan telefonisch via 582-2219. Vrijwilligers van het Rode Kruis zetten zich tijdens het evenement in en zullen onder andere de meedrijende personen begeleiden.

Jubileumroute
De route van deze jubileumeditie begint om 14.00 uur bij het gebouw van het Rode



Archieffoto.

Kruis in Dakota. De karavaan rijdt dan via Avenida Milio Croes, Dakota, Dadelstraat, Meiveld, Pavia, Hooiberg, Piedra Plat, Siribana, Kadushi Largo, Plaza Deto Varis, Hooiberg, Morgenster, Primavera, Sabana Blanco en daarna via de Avenida Milio Croes weer terug naar Dakota.

In 2015 reed de Paranda di Bochincha in de omgeving van San Nicolas (sportstadion Jara, Bernhardstraat, Weg Seroe Preto, de Lourdes-grot en Brazil). In 2014 was de stoet in de buurt van Pos Chiquito en Brazil. Tijdens de tweede editie was het startpunt RCA in Oranjestad en ging de stoet via Tanki Leendert en Noord

naar Tierra del Sol en toen via de Sasakiweg en Bubali terug naar RCA. In 2012, toen de tour voor het eerst werd gereden, trok de stoet aandacht tussen St. Cruz en San Nicolas.

Kabaal
'Bochincha' betekent kabaal en dat is precies de manier waarop dit evenement aandacht zal trekken. Met claxons en fluitjes zullen de vrachtwagens en de meedrijders van zich laten horen. Ook het feit dat een flink aantal vrachtwagens achter elkaar rijdt, zal de nodige aandacht trekken. En uiteraard is het publiek welkom langs de route om de stoet met evenveel gejoel en getoeter te verwelkomen.

Salud!

Suikertax

Henry Does is arts en schrijver. Op deze plek beziet hij elke zaterdag het dagelijks leven door de bril van de gezondheid. Voor reacties op deze column: henrydoes@hotmail.com. Kijk voor een minder stressvol leven op www.positievehealth.nl.

De *International New York Times* kopte evenals vele andere vooraanstaande kranten en media: 'WHO urges TAX in sugary drinks'. De wereldgezondheidsorganisatie (WHO) van de Verenigde Naties heeft landen opgeroepen om suikerhoudende dranken, van frisdranken tot vruchtensappen en melkproducten, tenminste 20 procent duurder te maken door belastingen (TAX) daarop te verhogen. In Nederland heeft de zusterpartij van de AVP, het CDA, in haar verkiezingsprogramma voor 2017 het invoeren van de suikertax opgenomen. De WHO heeft haar oproep gedaan naar aanleiding van een advies van haar panel van deskundigen, die de hele wetenschappelijke literatuur op dit gebied hadden bestudeerd. Vanaf 1980 is het percentage van mensen met obesitas (zeer fors overgewicht) verdubbeld. Wereldwijd waren in 2014 een half miljard mensen obees, 11 procent van de mannen en 15 procent van de vrouwen. In landen als de Verenigde Staten en door de Amerikaanse leefstijl sterk beïnvloede landen als Aruba, lagen de percentages nog hoger. Junkfood, veel suiker, vet en zout, en een zittend, stressvol bestaan, brengen in de vorm van overgewicht en obesitas en in het kielzog daarvan niet overdraagbare aandoeningen als diabetes, hart- en vaatziekten en sommige kankers, veel schade toe aan de volksgezondheid. Ook de zorgkosten nemen daardoor toe. Uit het WHO onderzoek blijkt dat de een suikertax belangrijke bijdrage kan verlenen aan de vermindering van de consumptie van geraffineerde suikers en daarmee aan gewichtsreductie en ziektepreventie. De suikerhoudende dranken zijn een belangrijke bron van onnodige calorieën.

Levens redden

Dr. Douglas Bettcher, directeur van de WHO Afdeling voor Preventie van Niet-overdraagbare aandoeningen, benadrukte dat de suikertax geen vrijblijvend advies is: 'Als regeringen producten zoals suikerhoudende dranken extra belasten, kunnen zij lijden verminderen en levens redden'. De WHO wijst erop dat obesitas eerst toenam in rijke landen, maar dat het nu ook oprukt in middeninkomen landen als China en Mexico. Mexico heeft in 2013 een extra belasting op suikerhoudende dranken ingevoerd, dat succesvol is gebleken. De consumptie van die dranken blijkt daar aanzienlijk gedaald. In de Verenigde Staten hebben ook Philadelphia en Berkeley een suikertax ingevoerd. De gesuikerde dranken blijken vooral bij kinderen en de armere mensen voor ex-



Henry Does

tra problemen te zorgen. De suikertax blijkt vooral voor deze groepen gezondheidkundig heel goed uit te pakken. Het is voorstelbaar dat voor een rijke die paar centen meer, geen effect hoeven te hebben op consumptie. Afgelopen jaar hadden ongeveer 42 miljoen kinderen onder de vijf jaar, overgewicht of obesitas. Volgens de WHO een stijging van ongeveer 11 miljoen in de afgelopen 15 jaren. Ongeveer 48 procent van deze kinderen leven in Azië, 25 procent in Afrika.

Weerstand overwinnen

Als het aan onderzoekers lag, zou de WHO decennia geleden al het terugdringen van de suikerconsumptie geëntameerd moeten hebben. De WHO was het decennia geleden ook van plan. Maar het Amerikaanse ministerie van landbouw dreigde, onder invloed van de Amerikaanse voedingsindustrie, de WHO met intrekking van de Amerikaanse subsidie, als geraffineerde suiker als gezondheidsrisico in de WHO voedingsrichtlijn zou worden opgenomen. Onlangs onthulden onderzoekers dat in de jaren zestig voedingsonderzoekers van Harvard, geld van de voedingsindustrie hadden ontvangen, om in wetenschappelijke tijdschriften de schadelijke effecten van geraffineerde suiker te bagatelliseren. Wereldwijd blijkt echter de aangerichte gezondheidsschade van de grootschalige consumptie van geraffineerde suikers zo groot, dat het stellen van de commerciële belangen van de voedingsindustrie boven die van de openbare gezondheid, niet langer houdbaar is.

VUT-regeling ambtenaren tot eind deze maand

ORANJESTAD — Ambtenaren die eerder willen stoppen met werken kunnen nog tot het eind deze maand hiervoor een verzoek indienen bij Departamento di Recurso Humano (DRH), de personeelsafdeling van de overheid.

Om geld op personeelskosten te besparen, wil de regering oudere ambtenaren stimuleren om eerder te stoppen. Om die reden is de VUT-regeling tussen 1 september en 31 oktober van dit jaar weer van kracht gegaan. Ambtenaren die met deze rege-

ling eerder uit dienst willen, krijgen voor een bepaalde periode een uitkering. De duur van deze uitkering is afhankelijk van het aantal dienstjaren en kan oplopen tot maximaal drie jaar, bij een dienstverband van tien jaar of langer. De eerste twaalf maanden van de uitkering wordt 90 procent van het laatstverdiende salaris vergoed. De daaropvolgende twaalf maanden ligt de uitkering op 80 procent van het laatstgenoten loon en tenslotte tijdens de laatste periode is de uitkering gelijk aan 70 procent van het salaris. Overigens stopt

de uitkering, ongeacht het aantal dienstjaren, zodra de (voormalige) ambtenaar de pensioengerechtigde leeftijd bereikt ofwel 'met ingang van de dag waarop belanghebbende zou zijn ontslagen wegens het bereiken van een bepaalde leeftijd, indien hij niet vrijwillig uit dienst zou zijn getreden'.

Voor meer informatie kunnen belangstellenden contact opnemen met DHR via telefoonnummer 522-9999 of per email via vut2016@drh.gov.aw. Persoonlijk langskomen is ook mogelijk, zo laat DHR weten.

Met de billen bloot

Over sprookjes (deel 2)

De kwaliteit van het openbaar bestuur is al decennialang problematisch. De traditionele politiek, gekenmerkt door politieke patronage, slecht financieel beheer en dubieuze projecten hebben Aruba miljarden gekost en veel schade berokkend. De tijd van 'schouderophalen omdat politiek eenmaal zo zijn' is voorbij. In een serie artikelen geeft Armand Hessels enig inzicht in de zothed en de modus operandi van de Arubaanse politiek. Hij probeert ook, waar mogelijk, wegen aan te geven ter verbetering van de praktijk van ondeugdelijk bestuur.

Ofschoon Aruba voortdurend de 'adviezen' van de CAft naast zich neerlegt en aangeeft 'op eigen kracht en volgens eigen inzicht' de wettelijk vastgelegde begrotingsnormen te halen, wordt

het steeds moeilijker op die basis te voldoen aan de normen. De laatste twee jaren worden die normen dan ook met grote moeite gehaald dankzij incidentele meevalers en boekhoudkundige truckjes. De bekendste daarvan is wel de definitieve afschrijving van de schuld van ruim 60 miljoen florin die het Land Aruba al decennia had jegens het SVB-fonds. Het betrof hier afgedragen premies van Arubaanse burgers aan het Antilliaanse SVB-fonds die bij de boedelscheiding na de Status Aparte aan de Arubaanse regering werden overgedragen. Dat geld verdween in de bodemloze overheidsput en heeft de Arubaanse SVB nooit bereikt. Het is wrang dat de huidige regering deze definitieve 'overdracht' van de premies via de daartoe ingestelde wet kwalificeert als een 'schenking' door het in moeilijk financieel weer

verkerende SVB-fonds. Dit soort 'oplossingen' maakt het vooruitzicht op een structurele verbetering van de begroting en daarmee van de financiële weerbaarheid van Aruba, niet rooskleurig. In dit verband is het opvallend dat de RvA geen commentaar besteedt aan de aflossing van de bulletlening van 414 miljoen florin die voor 2017 op het programma staat. Daarentegen stelt de CAft dat de regering 'alleen mag lenen om deze schuld te financieren indien de begroting voldoet aan de normen uit de Landsverordening Aruba Financieel Toezicht'. Dat dit te zijner tijd de nodige spanningen zal opleveren behoeft geen betoog. Toch gaat het hier nog om 'peanuts': in 2023 moet de bulletlening ten bedrage van 545 miljoen florin worden afgelost die, inclusief de PPP-betalen, ruim de helft van de Arubaanse begroting zul-

len bedragen. Wel baart de door de politiek zo bejubelde heropening van de raffinaderij de RvA de nodige zorgen. Het gaat hierbij onder meer om het risico van grote en ondoorzichtige garantieverplichtingen jegens Citgo, de toekomstige ontmantelingskosten, de gevolgen van milieuschade, alsmede tekortkomende wettelijke regelingen. Deze kosten kunnen ter zijner tijd het eche van de hedge-deal van de WEB ruimschoots overtreffen. In haar toetsing van de beleidsvoornemens maakt de RvA tevens korte metten met de intenties van de regering zoals bij de opening van het Statenjaar weergegeven. De opgenomen financiële middelen zijn dusdanig laag dat er geen sprake kan zijn van een (kwalitatieve) uitvoering van de instelling van de (kinder)ombudsman, de duurzaamheidsagenda,

de verbetering van de sociale cohesie via de MFA's, de noodzakelijke verbetering van het onderwijssysteem en de infrastructuur van verschillende diensten, de herstructurering van het salarissysteem, de upgradage van overheidspersoneel, enzovoorts. Ook laat de RvA zich niet van de wijs brengen door nietszeggende algemeenheden in de beleidsvoornemens van Justitie dat 'criminaliteit daadkrachtig dient te worden bestreden' en 'de samenleving op de vastberadenheid van de midde-lingen van de midde-lingen van de midde-lingen'.

Maar ook het voornemen van de regering om 'schouder aan schouder samen te werken met de sociale part-

ners' ontbeert de nodige geloofwaardigheid. De hoopvolle samenwerking met de sociale partners aan het begin van het eerste Mike Eman kabinet maakte aan het begin van de tweede kabinetsperiode plaats voor wantrouwen jegens de regeringsintenties. Alom heerst het gevoel dat alleen de regering de gespreksthemas bepaalde en belangrijke doch controversiële beleidskwesties uit de weg ging. De 'samenwerking' werd dan ook afgebroken. Bovendien doet zij haar eigen oproep om 'het goede voorbeeld te geven hoe over maatschappelijk belangrijke onderwerpen op een rationele manier te discussiëren' geweld aan door als enige de dialoog met de nieuwe Stichting Deugdelijk Bestuur Aruba uit de weg te gaan. De pertinente weigering van de regering om de aanbevelingen van haar onlangs overleden belang-

rijkste adviseur voor verbetering van de kwaliteit van het bestuur en het politieke proces in concrete wetgeving uit te werken, maakt duidelijk dat haar prioriteiten niet liggen in de bevordering van het algemeen belang. Voor de Arubaanse gemeenschap bestaat er inmiddels geen twijfel over wie een groter realiteitsgehalte aan de dag legt. Zelfs na 30 jaar Status Aparte sluit de regering steevast 'ter correctie' het jaar af met een uitgebreide supplettoire begroting. In de huidige vorm is die zelfs illegaal omdat de regering de extra uitgaven reeds doet, voordat zij daartoe door de Staten gemachtigd is. Deze hele gang van zaken wekt dan ook de indruk dat hier sprake is van misleiding. Het verdient daarom aanbeveling om meer geloof te hechten aan het oordeel van de RvA (en de CAft) over de werkelijke staat van Aruba.

Televisieprogramma's

Nederland



15:30 Vive la Frans
16:05 Koefnoen
16:35 Studio sport Eredivisie
17:30 Studio sport
18:05 Journaal
18:15 Dolf Jansen:
Hardverwarmend
19:30 EenVandaag
20:05 Journaal
20:10 Journaal
20:32 Tekst-tv

zondag 16 oktober

1:20 Nederland in beweging
1:40 Tijd voor MAX
2:40 De Verenigde Staten
van Eva
3:30 WNL op zondag
4:30 VPRO Vrije geluiden
5:20 VPRO Boeken
6:00 Journaal
6:10 Buitenhof
7:10 Studio sport
9:15 Studio sport
10:20 Studio sport
11:20 Studio sport
12:00 Journaal
12:10 Studio sport
13:00 Studio sport Eredivisie
14:00 Journaal
14:20 Heel Holland bakt
15:20 TV show
16:15 Studio voetbal
17:10 Floortje terug naar Syrie
17:50 Journaal

Nederland



15:20 Andere tijden
16:00 Nieuwsuur
16:40 De vloer op
17:10 Brainwash tv
20:10 De nachtzoen
20:25 Nieuwsuur
21:00 Nieuwsuur
21:32 Tekst-tv

zondag 16 oktober

0:50 Jacobine op zondag
1:25 Adieu God?
1:55 De wandeling
2:25 De verwondering
2:55 Ik mis je
3:10 Nederland zingt op
zondag
3:55 De kapel
4:05 Metterdaad
4:15 Geloofsgesprek
4:30 Eucharistieviering
5:35 Het vermoeden
5:59 Wilde ganzen
6:00 Songs of praise
6:35 Ik mis je
7:05 Fryslân dok
7:40 Verborgten verleden
special
8:30 Andere tijden
9:10 100% Hindoe?
9:35 In dienst van de vrede,
een portret van rabbijn
Awraham Soetendorp
10:25 Een andere kijk
10:52 Socutera
11:00 Journaal
11:10 Jacobine op zondag
11:35 Kunstuur
12:10 Podium Witterman
13:15 Close up: Beeldhouwer
Eduardo Chillida
14:15 Droomland Amerika
VPRO Tegenlicht
15:05 Nieuwsuur
16:00 De monitor
17:05 Kruispunt
17:40 De kist

Nederland



15:40 Unreal
16:25 Unreal
17:10 Empire
17:55 Empire
18:40 Empire
19:30 Het beste van 101TV
21:37 Tekst-tv

zondag 16 oktober

0:30 Pingu
0:35 Olly, het kleine witte busje
0:40 Mijn vriendjes Teigetje
en Poeh
0:45 Angelina ballerina
1:00 Pieter Konijn
1:15 Rintje
1:20 Kindertijd
1:45 Buurman en buurman
1:55 Kosmoo
2:20 Studio snugger
2:40 Zappsport
3:00 Roos en haar mannen
3:15 Beestieboys
3:40 Titaantjes
4:10 De mooiste sprookjes
5:10 SpangaS
6:05 De vloer op jr.
6:25 Welkom in de jaren 60
6:50 Welkom in de jaren 60
7:15 Welkom in de jaren 60
7:40 De dodelijkste 60
8:10 Freeks wilde wereld
8:20 Thunderbirds are go!
8:50 Willem Weaver
9:15 Zappmissie: Lost in
the game
9:30 Kaugboy
10:55 Checkpoint
11:00 Checkpoint
11:25 Klaas kan alles
11:55 Eng
12:30 Zapp weekjournaal
13:05 Taarten van Abel
13:05 Zapp Echt gebeurd:
Losers - Een film over
verlies
13:51 Socutera
13:52 3 op reis
14:25 Vlucht HS13
15:15 Toren C
15:45 Zondag met Lubach
16:25 One Night Stand: Hoe het
zo kwam dat de
ramenlapper hoogtevrees
kreeg
17:20 3Lab: Op Zuid
17:40 3Lab: The mechanics

TeleCuraçao



15:00 Ruben
16:00 ALCS Blue Jays @
Indians
19:00 Fundashon Alton Paas
19:30 Curaçao On
20:00 TeleNotisia
20:30 Resumen di Siman
21:00 Wega di Number Kòrsou
21:10 Partisipashon di Morto
21:15 De Frente ku Lupe
22:15 Los Santos y Tu (r)
22:00 Droomhuis

Zondag 16 oktober

07:00 Youth Experience (r)
08:00 Fundashon Alton Paas (r)
08:30 Mi, Bo, Nos Salú (r)
09:00 Ban Papiá di Salú (r)
10:00 Herensia – Efrain Frank
Martinus
11:00 Vaye di Alabansa
11:30 Santu Sakrifisio di Misa
13:00 Show Musikal - TCFM
16:00 Home Te
16:30 Leu Fo'i Kas (r)
17:30 Wega di Number Kòrsou
17:45 Sorteo Ekstra
18:00 Before & After Magazine
19:00 Desiree's Gourmet

20:00 TeleNotisia
20:25 Partisipashon di Morto
20:30 CTB: Religion i Tradishon
na Kòrsou
21:00 Muhé
22:00 Curaçao Vive
23:00 Droomhuis

ATV



00:30 Late Night With
Seth Meyers
01:30 Last Call With Carson Daly
02:00 American Ninja Warrior
03:00 Steve Harvey
04:00 1st Look
04:30 HouseSmarts
05:00 1st Look
05:30 Open House NYC
06:00 Saturday Today in
New York
07:00 Today
08:00 Today in New York
08:30 Today in New York
09:00 OpenHouse
09:30 George to the Rescue
10:00 The Voyager With
Josh Garcia
10:30 Wilderness Vet
11:00 Journey With Dylan Dreyer
11:30 Naturally, Danny Seo
12:00 Give
12:30 Premier League Soccer
14:30 Premier League Goal Zone
15:00 NASCAR XFINITY Series
15:30 NASCAR XFINITY Series
18:00 News 4 New York at 6
18:30 NBC Nightly News
19:00 George to the Rescue
19:30 College Football
23:00 News 4 New York at 11
23:30 Saturday Night Live

Zondag 16 oktober

01:00 1st Look
01:30 Talk Stoop
02:00 1st Look
02:30 Open House NYC
03:00 Open House NYC
03:30 Access Hollywood
04:30 Modern Coffee Family
05:00 Larry King Special Report
05:30 On the Money
06:00 Sunday Today in New York
08:30 Open House NYC
09:00 Today
10:00 Today in New York
10:30 Meet the Press
11:30 Joel Osteen
12:00 No more wrinkles Say Bye
Bye now and look younger!
Heart of a Champion With
Lauren Thompson
13:00 Wilderness Vet
13:30 Sprint Cup Series
Countdown to Green
14:00 NASCAR Sprint Cup
Series
18:00 News 4 New York at 6
18:30 NBC Nightly News
19:00 Football Night in America
20:30 Sunday Night Football
23:30 News 4 New York

TeleAruba



06:00 am CNN en Español
08:00 am Telenoticia
09:00 am Amazing Animals
09:30 am Bon Nochi Drumi Dushi
09:45 am Biz Kids
10:10 am Special di Scouting
na Aruba
10:55 am Documentario A
Royal Affair
12:00 pm Nos Mainta
02:00 pm Un rato serca Dika
02:30 pm Sorteo di Lotto
02:40 pm Ask Dr Nandi
03:30 pm Después di bo
04:30 pm Realidad di Bida
Romulo Geerman
05:00 pm Herensia
06:00 pm Bo Curpa, Bo Bida
07:00 pm Tica Basha Abao
07:30 pm Little Kingdom
07:45 pm Fix it
08:00 pm Resumen di Siman
08:30 pm Lo que pasó
09:00 pm Sorteo di Lotto
09:10 pm Deporte Inovativo
10:10 pm Fabulous Plus 2016
10:59 pm Resumen di Siman
11:29 pm Joke e ta
11:59 pm Talking Pictures
12:29 pm Pelicula: Victoria
02:00 am CNN en Español

zondag 16 oktober

06:00 am CNN en Español
08:00 am Resumen di Siman
08:30 am Foro Interamericano
09:00 am DW Euromaxx
09:26 am DW Global 3000
09:52 am DW Tomorrow Today
10:18 am DW In Good Shape
10:45 am Time Out
11:00 am Herensia
12:00 pm Tica Basha Abao
12:30 pm Duimstok
01:30 pm Turbo
02:00 pm Sorteo di Lotto
02:10 pm Programma Informativo
di CALLOWAY
02:20 pm To be announced
02:30 pm Tica Basha Abao
03:00 pm Dia di Señor
04:30 pm Spotlight
05:00 pm Come dushi cu Jeffrey
05:30 pm Voices & Choices
06:00 pm Sport 30
06:30 pm Caribbean Passport
07:00 pm Perspectiva Nos Salud
07:15 pm Poets TV
08:00 pm Telenoticia Diadomingo
08:30 pm Al Caso
09:30 pm Top Sports
10:30 pm 35 Milímetros
11:00 pm Telenoticia Diadomingo
11:30 pm VOA Border Crossings
12:00 am CNN en Español

Chillato krijgt een “thumbs up” van degene die het hebben geproeft

Gelatissimo Bistro heeft onlangs weer een nieuwe smaak ijs gelanceerd in samenwerking met de Arubaanse Chill bier. Brouwerij Nacional Balashi is heel erg enthousiast over de creativiteit van de Gallato meesters.

Chill heeft tijdens een evenement het product voorgesteld en is heel erg blij met het product.

Chillato is gemaakt voor mensen boven de 18 jaar en is verkrijgbaar bij Gelatissimo Bistro, Plaza Daniel Leo en Gelatissimo, Palm Beach.



Chillato is een creatie van de “Technical Director” van Brouwerij Nacional Balashi samen met Giannis Group. Zowel Chill als Gelatissimo zijn trots op hun samenwerking en nodigen iedereen uit de Chillato te gaan kopen bij een van de Gelatissimo restaurants!



Kerkdiensten Protestantse Gemeente

Sunday 8.30 – 9.30

Worship service in English at Seroe Colorado Community Church. The service is informal and the dresscode is “come as you are”.

Zondag 10.30 – 11.40

Eredienst in het kerkgebouw aan Wilhelminastraat 1; mensen van alle gezindten zijn welkom. Zingen en toepassing van de Bijbel staan centraal. De voertaal is Nederlands, met een korte samenvatting in het Engels. Er is een aparte ruimte met uitleg voor kinderen tot 12 jaar, en een crèche voor de kleinsten. Na de dienst praten mensen gezellig na in onze koffiekamer.

Dresscode is “island elegance”.



COLOFON

Uitgeverij Amigoe (Aruba) N.V.

Tel: (297) 582-4333 Fax: (297) 582-2368

Bilderdijkstraat 16

Postbus 323, Oranjestad, Aruba

Directie:

Sigrid Hammelburg
arubadirectie@amigoe.com

Redactie:

Alex Lacle (coördinator)
Mirte de Rozario
Bobby Spier
Annalicia Flores
Esther Kiks
arubaredactie@amigoe.com

Special Projects Manager

Linda Reijnders
lreijnders@amigoe.com

Administratie:

Zulaika Kelly (abonnementen)
Grecia Willems (advertenties)
adminaruba@amigoe.com

Opmaak:

Zulma Kock
avisoaruba@amigoe.com

Verkoop:

Tiziana La Torre
tlatorre@amigoe.com

Jaimey Baire
jbair@amigoe.com

Distributie:

Zulma Kock, Zulaika Kelly
abonementaruba@amigoe.com

Kantooruren:

Maandag t/m Vrijdag 8.00am-4.30pm

Bankrekeningnummers:

Caribbean Mercantile Bank #20651903
Banco di Caribe #81027801
RBC #100031723

Klachten over bezorging ?
Mail naar
klachtenaruba@amigoe.com

Informatie

Centraal Politie	100
Brandweer	911
Politie O'stad	102
Politie San Nicolaas	104
Politie St.Cruz	105
Politie Noord	107
Tipline Politie	11141
Ziekenhuis	527-4000
Dierenarts	585-0400
Elmar centraal	523-7100
Elmar storing	523-7147
WEB Aruba	525-4600
SETAR	582-2116
Taxi (TAS)	587-5900
Taxi (ATT&T)	582-2010
Taxi (PTS)	588-0035
Taxi (Diamond)	587-2300
Kankerbestrijding	582-0412
Stichting SAMBA	582-0903

—Oranjestad—

Ambulance	582-1234
BGD Oranjestad	527-2782
Veterinaire Kliniek	582-1720
Animal Shelter	582-1623

— San Nicolaas—

Ambulance	584-5050
Centro Medico	523-8833
BGD San Nicolaas	527-2782
Serlimar	584-5080

— Botica —

4 Centro Medico	584-5794
Aloë	584-4606
Central	585-1965
Dakota	588-7364
Del Pueblo	582-1253
Eagle	587-9011
Kibrahacha	583-4908
Maria	585-8145
Noord	586-4606
Oduber	582-1780
Pradera	588-6638
San Lucas	584-5119
San Nicolaas	584-8186
Santa Anna	586-8181
Santa Cruz	585-8028
Seroe Preto	584-4833
Trupiaal	583-8560

— Mortuaries —

Ad Patres	584-2299
Aurora	588-6699
Olive Tree San Nicolaas	584-8888
Olive Tree Oranjestad	582-0000

— Stichtingen —

Fundacion Anti-Droga Aruba (FADA)	583-2999
Fundacion Respetami	582-4433
Zwanger? Fundacion CIZKA	583-0331
Fundacion Diabetico	593-0507
Arubano	593-4928
Twelve Step Meeting	
AA-NA- AL- ANON- OA	583-8989
Fundacion Amor Pa	568-4739
Prohimo	564-8849
NA Acceptance Group	565-7500
Fundacion Centro Ecologico Aruba	562-8984
Bureau Sostrenemi Misbruik en mishandeling tegen minderjarigen	588-1010
Fundacion C.V.A. voorkomen en zorg voor stroke	567-7004

Aankomsttijden Cruiseschepen

Woensdag, 19 Oct. '16



Monarch
07.00 – 16.00

Dienstdoende huisartsen Weekenddienst

Huisarts nachtdienst - Oranjestad
Huisartsenpost Hospitaal 527-4580
15 Oct. 2016 - **Dr. Jansen**
16 Oct. 2016 - **Dr. M. Pieterse**

Huisarts nachtdienst - San Nicolaas
Centro Medico San Nicolaas 524-8833
15 & 16 Oct. 2016 - **Dr. Britt - Croes**

Dienstdoende apotheken
Apotheek nachtdienst San Nicolaas
Botica San Nicolas 584-5712
Apotheek nachtdienst Oranjestad
Botica St. Cruz 585-8028

Steun ons
werk
met
uw
gift.

Inzake conceptwet Oostpunt

VVRP laat kritiek SER-advies links liggen

WILLEMSTAD — Het door de overheid ingewonnen advies van de Sociaal Economische Raad (SER), dat tal van kritische kanttekeningen bevat inzake de concept-Landsverordening om de bestemmingen van de gronden van Oostpunt in het Eilandelijk Ontwikkelingsplan (EOP) te herzien, wordt vrijwel niet in de Memorie van Toelichting van deze conceptwet genoemd.

Het SER-advies uit kritiek bij onder meer het beleid van de overheid met betrekking tot toeristische ontwikkeling, de financiële implicaties van de eventuele ontwikkeling van Oostpunt voor de overheid, de macro-economische impact en de aanvullende eisen ter bescherming van het (mariene) milieu. Dat het SER-advies dat reeds vorig jaar juni is uitgegeven, niet in de Memorie van Toelichting is opgenomen, is volgens ingewijden op zijn minst 'opvallend' te noemen omdat de SER bestaat uit deskundigen die als taak hebben de regering te adviseren over alle belangrijke onderwerpen op sociaal-economisch gebied.

De Raad van Ministers heeft op 10 september 2014 besloten om de ontwerp-Landsverordening en bijbehorende Memorie van Toelichting formeel aan te bieden aan de SER en tevens informeel aan de Raad van Advies (RvA). Op 8 juni vorig jaar bracht

de SER advies uit waarop de RvA van Advies op 25 mei jl. met het eindadvies kwam. "Naar aanleiding van deze adviezen zijn de onderhavige Landsverordening en de Memorie van Toelichting aangepast", aldus de overheid. Eventuele aanpassingen of antwoorden naar aanleiding van het SER-advies zijn echter nergens in de ontwerp-Landsverordening en bijbehorende Memorie van Toelichting terug te vinden. Hoewel het VVRP-ministerie inhoudelijk niet op de SER adviezen is ingegaan, is het SER-advies wel naar de Staten gestuurd.

KPMG
Ook de RvA meldde in mei dat enige reactie door VVRP op het SER-advies in de documenten die het ministerie onlangs naar de Staten heeft gestuurd, ontbreekt. De RvA: "Verder dient met betrekking tot het onderhavige adviesverzoek, te worden vastgesteld dat de reactie van de

regering op het door de Sociaal Economische Raad uitgebrachte advies, nog niet is verwerkt in de Memorie van Toelichting." In de Memorie van Toelichting wordt wel veelvuldig verwezen naar een studie die door KPMG is uitgevoerd, de 'Economic Impact Study' (EIS).

Het SER-advies stelt onder het subkopje 'macro-economische implicaties' hierover: "De SER stelt vast dat in de Memorie van Toelichting slechts zeer summier wordt ingegaan op de macro-economische implicaties van de ontwikkeling van Oostpunt, waarbij de regering primair stelt dat de grootschalige ontwikkeling van Oostpunt 'noodzakelijk' is om het niveau van sociale voorzieningen te kunnen handhaven." De regering stelt, citerend uit de KPMG studie: "De ontwikkeling van Oostpunt zal resulteren in een toename van het aantal bewoners en toeristen, wat voor Curaçao voordelen met zich mee zal brengen omdat de kosten van de benodigde infrastructuur worden gedragen door een groter aantal inwoners." De SER plaatst de volgende kanttekeningen bij de EIS-studie en de daarin gehanteerde vooronderstellingen:

"Er moeten methodologische kanttekeningen worden geplaatst bij de economische projecties voor een periode van meer dan twintig jaar met behulp van een 'input-output' model. Deze modellen zijn gebaseerd op bepaalde tijdgebonden, economische, demografische en financiële basisgegevens en zijn daardoor slechts geschikt voor berekeningen over de huidige periode." Verder is de door KPMG gemaakte aanname dat 'de vraag gelijk is aan het aanbod', niet realistisch. "Een gedegen marktanalyse is noodzakelijk om tot reële veronderstellingen te komen met betrekking tot de vraag naar woningen en hotelkamers. Verder meent de SER dat gezien de ervaringen uit het verleden, er voldoende aanleiding is om zeer kritisch te staan ten opzichte van de vooronderstelling dat voor de afzonderlijke ontwikkelingen (van Oostpunt, red.) een haalbare business case bestaat", aldus de SER. Zoals bekend werden er plannen voor de bouw van zeven hotels te Oostpunt eerder bekend gemaakt, waarbij verwezen wordt naar het feit dat de huidige hotels hun zorgen uitten over de dalende hoeveelheid toeristen die op Curaçao in

hotels verblijft. Verder oordeelt de SER ook dat de in de EIS-studie gehanteerde veronderstellingen 'geen realistisch beeld geven van de ontwikkeling' waardoor de inkomsten/baten te hoog en de uitgaven/kosten te laag worden ingeschat. De SER verwijst met klem naar eerdere adviezen waarbij voor de berekening van de macro-economische impact van beleidsvoornemens 'de noodzaak voor een planbureau is aangehaald'.

Toeristische ontwikkeling

De SER benadrukt dat toerisme één van de belangrijkste economische pijlers is. "Het ontwikkelen van Oostpunt wordt wenselijk geacht met het oog op een verdere uitbreiding van het aanbod van het toeristisch product met een eco-toeristisch karakter. Hierbij is van belang dat de natuurlijke omgeving behouden blijft. Het nog onontwikkelde gebied van Oostpunt met bijzondere natuurwaarden, biedt een unieke kans om het van meet af aan op duurzame wijze in te richten, waarbij diverse soorten toerisme op elkaar afgestemd kunnen worden", aldus het advies. De SER vraagt in dit kader

de aandacht voor 'nieuwe inzichten op het gebied van duurzaam toerisme'.

Financiële implicaties

De SER stelt verder vast dat de financiële implicaties voor het Land – zoals opgenomen in de financiële paragraaf van de Memorie van Toelichting – 'zonder nader onderzoek rechtstreeks zijn overgenomen uit de EIS-studie en daarmee op dezelfde aannames tot stand is gekomen'. De SER vreest in dit kader voor mogelijk lagere belastinginkomsten in de ontwikkel/bouwfase, verwachte hogere uitgaven aan publieke voorzieningen, onderschatting van de investeringen en onderhoudskosten van het wegnen en overige infrastructuur en verwachte hogere kosten van infrastructuur en nutsvoorzieningen na de ontwikkelingsfase.

Bescherming

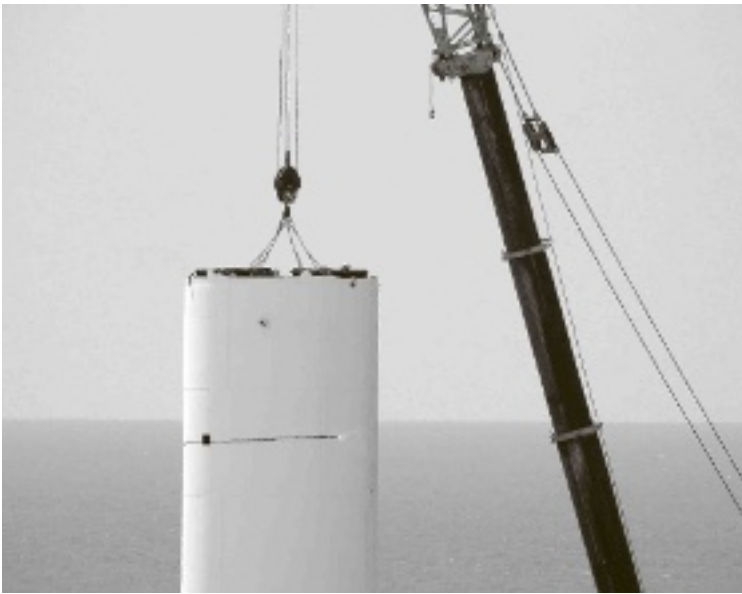
Het stellen van aanvullende voorwaarden en regelgeving ter bescherming en behoud van de natuurwaarden van het mariene milieu en op land, is volgens de SER ook noodzakelijk. "De SER constateert echter dat de aanvullende voorwaarden en regels nog niet zijn opgesteld waardoor ondui-

delijk is waaraan de uitwerkingsplannen of bouwvergunningsaanvragen getoetst zullen worden. Het is onduidelijk of de nog op te stellen voorwaarden en regelgeving afdoende zullen zijn om het (mariene) milieu te beschermen en te behouden. De SER acht het imperatief dat de aanvullende voorwaarden en regels voorafgaand aan de aanbidding van de ontwerp-Landsverordening aan de Staten, als integraal onderdeel in de bestemmingsvoorschriften van de onderhavige conceptwet worden opgenomen. De voorgestelde bestemmingswijziging zoals door VVRP is voorgesteld houdt onder meer in dat de gehele kuststrook en grote gedeeltes landinwaarts als toeristisch gebied worden ontwikkeld. Er wordt door de wetgever van uitgegaan dat de bebouwing geen negatieve effecten op het mariene milieu tot gevolg zal hebben. Uit internationaal onderzoek blijkt echter dat duurzame ontwikkeling langs de kust tot nu toe geen beproefde methode is om de negatieve invloeden van kustontwikkeling voor het koraalrif tegen te gaan, ook niet met grote investeringen."

Ontmanteling waterfabriek bijna klaar



WILLEMSTAD — De ontmanteling van de waterfabriek op Mundo Nobo is bijna een feit. De twee meest rechtse pijpen zijn inmiddels verdwenen. De derde pijp zal op een later moment worden verwijderd. Dat stelt Aqualectra woordvoerder Sharo Bikker desgevraagd. "De laatste schoorsteen moet op een andere wijze worden verwijderd", legt Bikker uit. "De schoorsteen hoort bij een andere installatie en was moeilijker te ontmantelen. Daarnaast moeten de werklui rekening houden met asbest en de locatie van de schoorsteen." Sinds 2015 worden de oude installaties op het fabrieksterrein ontmanteld. Inmiddels is een groot deel van het terrein leeg. Na de laatste



schoorsteen hoeven alleen nog ketel 4 en de turbines worden verwijderd. Op de

linkerfoto is een close-up te zien van het lossnijden van een gedeelte van de pijp.

KdNT niet op gesprek met informateur Partijen geven voorkeur voor samenwerking aan

WILLEMSTAD — De KdNT gaat niet in op een uitnodiging van informateur Kenneth Gijsbertha om te komen praten. Volgens KdNT-leider Miro 'Amparo' dos Santos heeft het geen zin om met de informateur te praten, gezien het feit dat de partijen MAN, PAR, PNP en PS al een bereidwilligheidsverklaring hebben ondertekend.

In een brief aan Gijsbertha, waarin wordt aangegeven dat zij vandaag niet zal verschijnen voor het gesprek met de informateur, geeft de KdNT aan dat zij niet goed begrijpt waarom er op dit moment nog informatiewerkzaamheden worden verricht, gezien de al eerder vermelde bereidwilligheidsverklaring. KdNT geeft wel aan samen te willen werken om tot een nieuwe regering voor Curaçao te komen.

Maar de partij benadrukt dat zij onder geen enkele voorwaarde met de PAR om de tafel wil, noch met deze partij in een regering wenst te gaan zitten. Desgevraagd stelde informateur Gijsbertha geen commentaar te hebben op de brief van KdNT. De informateur heeft overigens vandaag een drukke dag. Vanaf 09.00 tot 17.00 zit hij met alle partijen, met uitzondering van de KdNT, om de tafel. Tijdens deze bijeen-

komsten zal de informateur alle partijen die een zetel in de nieuwe Staten hebben gewonnen een vragenlijst voorleggen, waarin zij onder meer hun voorkeur voor samenwerking in een nieuwe coalitie moeten aangeven. In de komende dagen zal Gijsbertha, conform het verzoek van gouverneur Lucille George-Wout ook besprekingen voeren met de 'stakeholders' van de nationale dialoog, ambtelijke organisaties, het College financieel toezicht (Cft) en andere relevante maatschappelijke organisaties'. Gijsbertha moet op dinsdag 18 oktober een voortgangsrapportage bij de gouverneur in dienen.

Overheidsbudget Sehos moet omhoog 'Ziekenhuis kan niet zelfde aanbod blijven leveren'

WILLEMSTAD — Als het overheidsbudget van het St. Elisabeth Hospitaal (Sehos) van 120 miljoen gulden niet wordt verhoogd, kan het ziekenhuis maar een bepaald zorgaanbod leveren. Dit houdt in dat de overheid meer zorg zal moeten inkopen bij het Advent Ziekenhuis. Ook zullen er dan meer medische uitzendingen noodzakelijk zijn.

Elvis Thodé, interim-financieel coördinator van het ziekenhuis, meldt dat deze oplossing aan het andere uiteinde zit: "We moeten ons zorgaanbod dan aanpassen aan het budget, terwijl het budget eigenlijk realistisch zou moeten aansluiten op de vraag. Het ziekenhuis heeft hier nooit naar toegewerkt. Het Advent heeft namelijk niet alle mogelijkheden die het Sehos kan bieden. Uiteindelijk zal het neerkomen op een verhoging van het aantal uitzendingen, wat voor de patiënt zeer vervelend kan zijn. Deze zorg is daarnaast ook heel duur." Het is dus eventueel een alternatief indien het budget niet wordt aangepast. Maar omdat dit weer andere kosten met zich mee zal bren-

gen (zorginkoop elders en meer uitzendingen), roept dit wel vraagtekens op. "We hebben geen zicht op het aantal patiënten in het buitenland. Wel weet ik dat het om aanzienlijke bedragen gaat en dat is waarschijnlijk een veelvoud van het tekort wat het Sehos claimt." Thodé zegt dit te betreuren. "Het knelt op het gebied van het overheidsbudget, maar er kan kennelijk wel geld voor uitzendingen worden vrijgemaakt."

Betere samenwerking

Het Sehos heeft er niet voor gekozen om een verhoging van het budget aan te vechten in een rechtszaak. "Dat heeft het Advent bijvoorbeeld gedaan en zij hebben de zaak gewonnen. Dit is

echter niet de optie waar we actief naar kijken. We hebben gekozen voor overleg om toch de banden proberen goed te houden." Hij ziet graag dat de partijen – de Sociale Verzekeringsbank (SVB), overheid en het Sehos – meer samenwerken ten behoeve van de zorg voor de Curaçaose bevolking. Hij stelt zodoende dat er regelmatig overleg zou moeten plaatsvinden met alle stakeholders. "Als je dat niet doet creëer je 'gaps', waardoor het moeilijker wordt om samen tot oplossingen te komen. We zouden maandelijks bij elkaar moeten komen." Idealiter ziet Thodé dit als een goede weg om in te slaan. "Met de SVB is er op zich wel sprake van goed overleg over welke zorg we willen aanbieden. Die verhoudingen zijn goed, maar de financiën blijven een knelpunt." Zoals bekend worden de tekorten voor 2015 en 2016 op 1 miljoen gulden per maand geschat. Voor het komende jaar hebben de SVB en het

ziekenhuisbestuur besproken hoe ze een beter budget kunnen onderhandelen, maar over 2014, 2015 en dit jaar zijn de partijen nog niet uit. Het bestuur werkt momenteel aan het verwerken van die financiële cijfers, die nog niet allemaal bekend zijn. Verder zijn de partijen overeengekomen dat de SVB garant staat voor bepaalde betalingen van het Sehos, zodat de courante levering van geneesmiddelen en ander medisch materiaal kan worden gecontinueerd. Het ziekenhuis doorloopt daarnaast het traject om de oude schulden, tot 30 september, te saneren.

"Hopelijk komen we er snel uit. Ik hoop dat er met de nieuwe regering ook nieuwe inzichten komen over het budget, nieuwe mogelijkheden binnen het regeerakkoord, maar ook over wat tot nu toe de tekorten zijn, zodat we het kunnen oplossen en het Sehos vooruit kan", aldus Thodé.

Levi Silvanie debuteert nieuwste single bij Jandino



Foto: Johnathan Bana

WILLEMSTAD — De Curaçaose zanger Levi Silvanie debuteerde donderdag zijn nieuwste lied 'Take Flight' bij Jandino's programma op de Nederlandse tv, de Dino Show. De zanger liet een akoestische versie van zijn single horen. Na afloop kreeg hij een staande ovatie. Silvanie schreef 'Take Flight' vier jaar terug als een persoonlijke reis door zijn angsten en dromen. "Dit lied dwingt mij om mijn dromen waar te maken", zegt de singer/songwriter. Toen Jandino het lied hoorde drong hij er bij de zanger op aan om het nummer in zijn show te debuten. Silvanie heeft zich ook gevoegd bij Jandino's theatertour. Samen zijn ze in veertig theaters in Nederland te zien. De tour met de naam 'Van Je Familie Moet je Het Hebben' sluit af met een uitverkochte show in de Heineken Music Hall in Amsterdam.



'Zaterdag is D-Day'

KRALENDIJK — De sfeer zit er goed in bij de Bonaire Regatta 2016. Vooral de jonge zeilers, afkomstig van verschillende eilanden, kunnen het goed met elkaar vinden. De Solar bootjes kwamen gisteren voor het eerst in actie en met name bij de jachten in de Racing 2-klasse is het spannend wie er met de prijzen naar huis gaat.

Het regende gisteren vroeg in de ochtend. Even was het windstil, maar gelukkig kwam de wind terug en die was krachtiger dan de dagen ervoor. Naast het Eden Beach Hotel verzamelden zich bij de container van Don Andres weer alle jeugdige optimist zeilers. Na twee dagen zeilen en samenwerken is er een sfeer van saamhorigheid. Of je uit Bonaire, Aruba of Curaçao komt, het maakt niet uit. Deze jonge zeilers vormen samen met hun begeleiders de toekomst voor het zeilgebeuren op de Antillen.

We lopen naar de groep toe en hebben een gesprek met een paar zeilertjes. De eerste die we spreken is Vivian Hankart uit Aruba. Ze is twaalf jaar en zeilt al vanaf haar achtste. Ze is al voor de derde keer op Bonaire. Op Curaçao heeft ze ook gezeild, maar het liefst zeilt ze toch op Aruba. Omdat ze tenger is vindt ze harde wind niet zo fijn, ze kan dan de boot niet goed houden. Omdat haar vader ook zeilt is zij verzoet geraakt op deze sport.

India Schoen uit Curaçao is er inmiddels bij komen staan. Zij kennen elkaar. India heeft twee tot drie jaar zeilervaring. Ook zij is door haar vader enthousiast gemaakt. Ze vaart in de B-klasse, haar zus in de A. Dit is haar tweede keer op Bonaire, vertelt ze en ze geniet ervan om ook op ander water te varen dan het Spaanse Water. Het groepje om ons heen is groter geworden. Jay Everts van Bonaire komt kijken wat wij aan het doen zijn. Hij is een beginnende zeiler. Pas een jaar vaart hij. Doordat zijn vriendje zeilde is hij het ook gaan proberen en hij doet het erg goed. Vorig jaar was hij al derde bij de clubkampioenschappen. Harde wind vindt hij heerlijk en als een echte Bonairiaan houdt hij van de zee. Op de andere eilanden heeft hij nog nooit gevaren. En natuurlijk moeten we ook even de jongste deelnemer, Koen van der Gulik, opzoeken. Hij is pas acht jaar oud en komt uit Curaçao. Hij heeft het zeilen met de paplepel binnengekregen. Zijn opa Wim is een gerenommeerde sunfish zeiler. Zijn vader Hans is ook een zeiler die geschiedenis gemaakt heeft op verschillende soorten boten. En dan heeft hij nog twee broers die overal in de top meezeilen. Koen moet dus wel een hele goede zeiler worden. Jong geleerd, oud gedaan. Bij de Curaçao Regatta veroverde hij vorig jaar al een eerste plaats.

De kinderen maken zich klaar om het water op te gaan en wij gaan naar de start kijken.

In de B- en C-klasse varen de kinderen iedere dag vier korte races. De plaatsen zijn nog niet verdeeld. Er moet nog echt gestreden worden voor de podiumplaatsen. In de A-klasse Optimist is Bas van der Gulik nog steeds oppermachtig. Bruno Brouwer slaat ook ongenadig toe met alleen maar eerste plaatsen. De Solar bootjes zijn het eerst gestart. Rood was de gene met de meeste energie. In Racing 1 overheerste De Casa Tete. In Racing 2 is het wel wat anders. Daar doen ze aan stuivertje wisselen met hun plaatsen. Het gevecht om de eerste plaats gaat heel gelijk op. Vandaag moet de beslissing vallen. Vandaag is D-Day.





Anuncio

Cu honda pena Staf y Personal di Directie Financiën ta anuncia fayecimento di

Sr. Angel Bermudez

Tata di Sr. Angel R. Bermudez, Minister van Financiën

Nos ta extende nos mas sincero condolencia na Sr. Bermudez y demas famia cu e perdida di nan ser keri y alavez nos ta desea nan hopi forza den e dianan difìcil aki.

Cu Sr. Angel Bermudez sosega na paz.

BelFin Complex. Camacuri 2. Oranjestad, Aruba, Dutch Caribbean.
Phone: 297-522-3346. Fax: 297-582-4580
Email: info@finance.gov.aw

Banco di Seguro Social Aruba CAMBIONAN DEN LEY DI SEGURO DI MALESA Y ACCIDENT

Banco di Seguro Social, SVb, ta pidi atencion di su clientenan pa e siguiente dos articulon di ley.

Articulo 11, inciso 1 di e Landsverordening Ziekteverzekering ta prescribi:

1. De termijnen van het ziekengeld, welke niet zijn ingevorderd binnen twee jaar na de eerste dag waarop zij konden worden ingevorderd, worden niet meer uitbetaald.

Articulo 11, inciso 2 di e Landsverordening Ongevallenverzekering ta prescribi:

2. De termijnen van de uitkeringen ingeld, die niet zijn ingevorderd binnen twee jaar na de eerste dag waarop zij konden worden ingevorderd, worden niet meer uitbetaald.

Peticion pa pago di 'uitkeringen' menciona den e dos articulon aki por tuma lugar mediante un carta dirigi na director di SVb of mediante e formulario "Peticion Pago di Ziekengeld (ZUK)", riba www.svbaruba.org.

Nos ta pidi nos clientenan pa tuma bon nota di e anuncio aki.

SVb - Seguridad pa Aruba su comunidad

UNIVERSITEIT VAN ARUBA Faculteit der Rechtsgeleerdheid

De Faculteit der Rechtsgeleerdheid van de Universiteit van Aruba heeft het genoegen u de volgende postacademische onderwijs cursus aan te bieden:

Burgerschap, democratie en nationale identiteiten in het Koninkrijk der Nederlanden

In de cursus worden grondbegrippen van het constitutionele recht van het Koninkrijk doorgelicht:

- de rechten verbonden aan het (gemeenschappelijke) staatsburgerschap (het Nederlanderschap);
- de democratische legitimatie van rijkswetgeving en het karakter van het Koninkrijksverband;
- de pluraliteit van "volkeren" met democratische rechten in één Koninkrijk.

Aan het laatste onderwerp worden enkele actuele constitutionele vragen vastgeknoopt: kan de cohesie langs politieke, organisatorische of judiciële weg worden versterkt of is dit het voorstadium voor een gemenebest?

Docent:

Prof. dr. Ernst M.H. Hirsch Ballin, is gasthoogleraar European Constitutional Law aan de rechtenfaculteit van de Universiteit van Aruba. Tevens hoogleraar aan Tilburg University en de Universiteit van Amsterdam, voorheen o.a. minister van Justitie en van Binnenlandse Zaken en Koninkrijksrelaties.

Datum: Vrijdag, 21 oktober 2016
Tijd: 2 pm tot 5 pm
Plaats: Aula, Universiteit van Aruba
J.E. Irausquinplein 4
Afl. 300.00
Cursusgeld:
Informatie: Email: cll@ua.aw / tel. 5262259



Obama versoepelt sancties Cuba

WASHINGTON — Amerikanen die Cuba hebben bezocht, mogen binnenkort grotere hoeveelheden van Cubaanse producten zoals rum en sigaren mee naar huis nemen. Gisteren kondigde de Amerikaanse president Barack Obama aan de restricties op handel, reizen en financiële transacties verder te versoepelen.

Om het door Republikeinen gedomineerde Congres te omzeilen heeft Obama de maatregelen per presidentieel decreet afgekondigd. “Vanaf nu kun je iets vieren met Cubaanse rum en sigaren”, grapte de Amerikaanse nationale veiligheidsadviseur Susan Rice tijdens een toespraak bij een denktank,

waarin ze het nieuwe beleid toelichtte. Ook Cubanen hebben baat bij het nieuwe beleid: zij mogen binnenkort online Amerikaanse producten kopen, Cubaanse farmaceutische bedrijven krijgen toestemming zaken te doen in de Verenigde Staten en medische specialisten van beide

landen mogen samenwerken. De versoepeling van de restricties maakt deel uit van Obama’s historische toenadering tot Cuba, die wat hem betreft ‘onherroepelijk’ zal zijn tegen de tijd dat hij het Witte Huis verlaat. De Democratische presidentskandidate Hillary Clinton steunt de toenadering tot Cuba, terwijl haar Republikeinse tegenstrever Donald Trump de maatregelen van Obama ongedaan wil maken. Havana verwelkomde de stap, maar vindt het nog niet ver genoeg gaan.

Strafhof waarschuwt Filippijnse president

DEN HAAG — De aanklager bij het Internationaal Strafhof (ICC) heeft de Filippijnen gewaarschuwd dat zij mogelijk een strafrechtelijk onderzoek opent naar de talrijke buitengerechtelijke executies van drugs-handelaren en -gebruikers in het land. Hoofdaanklager Fatou Bensouda toonde zich ‘zeer verontrust’ over berichten dat in drie maanden tijd meer dan 3000 mensen door veiligheidstroepen zijn gedood.

Verklaringen van hoge ambtsdragers lijken deze moorden te vergoelijken en overheidsinstanties en burgers tot verdere aanvallen aan te moedigen, aldus

een verklaring die donderdag werd uitgegeven. Wie tot massageweld oproept of daaraan deelneemt, ‘kan door het hof strafrechtelijk vervolgd worden’, waar-

schuwde Bensouda. De Filippijnse president Rodrigo Duterte voert een snoeiharde oorlog tegen de drugshandel in zijn land. Volgens mensenrechtengroepen laat hij doodseskaders hun gang gaan. De aanklager bij het Strafhof liet weten de ontwikkelingen in de Filippijnen op de voet te volgen. Zij kan ambtshalve tot een onderzoek besluiten omdat de Filippijnen bij het ICC zijn aangesloten.

Uitstoot broeikasgas koelkasten aan banden

KIGALI — Bijna 200 landen hebben vandaag in de Rwandese hoofdstad Kigali getekend voor een vermindering van de uitstoot van broeikasgas. Het gaat met name om gas dat wordt gebruikt in koelkasten en airconditioners. Het besluit moet op termijn bewerkstelligen dat de opwarming van de aarde wordt beperkt.

Het besluit in Kigali is een uitvloeisel van het klimaatbesluit dat vorig jaar in Parijs onder auspiciën van de Verenigde Naties is genomen. Het belangrijkste aspect is dat ontwikkelde industrielanden als de Verenigde Staten en de landen in Europa het besluit mede hebben ondertekend. Deze ondertekenaars beperken om te beginnen de uitstoot van broeikasgas per 2019 met 10 procent.

Ontwikkelingslanden die veel minder vervuiling veroorzaken, volgen een ander pad. Zij moeten de uitstoot van gas op zijn laatst in 2028 hebben bevroren. Vanaf dat moment beginnen deze landen ook aan vermindering van de uitstoot van broeikasgas. Het Nederlandse Rijksinstituut voor Volksgezondheid en Milieu is tevreden en zegt dat door het akkoord de bijdrage van de gassen aan de opwarming van de

aarde in het jaar 2100 wordt beperkt tot slechts 0,1 graad Celsius. Ook milieuorganisatie Greenpeace is content met het akkoord. Het succes ervan hangt echter af van de snelheid waarmee de zogenaamde HFK’s (fluorkoolwaterstoffen) worden afgebouwd. “Om de opwarming van de aarde binnen de 1,5 graden te houden, moeten deze gassen zo snel mogelijk worden uitgebannen.” Ook staatssecretaris Sharon Dijkzwa (Infrastructuur en Milieu) is te spreken over het akkoord. “Na Parijs en het luchtvaartakkoord in Montréal een nieuwe en betekenisvolle doorbraak voor het klimaat in Kigali!”, stelt de ze vast.

Ook KLM verbiedt Galaxy Note 7 aan boord



Foto: APPI/Ed Jones

Een klant bezoekt een webpagina waarop een door brand beschadigde Samsung Note 7 te zien is, op een vergelijkbaar apparaat, bij een Samsung winkel.

AMSTELVEEN — Net als veel andere luchtvaartmaatschappijen weert ook KLM met ingang van vandaag de Samsung Galaxy Note 7 uit al haar vliegtuigen.

Het Amerikaanse ministerie van Transport en de luchtvaartautoriteit FAA kondigden gisteren een verbod aan op de toestellen in zowel hand- en ruimbagage als luchtvracht. De KLM volgt het advies van de FAA,

zo meldde de maatschappij vandaag. De geplaagde smartphone is inmiddels uit de handel genomen na een reeks incidenten waarbij apparaten in brand vlogen. KLM verwacht dat weinig

passagiers last zullen hebben van de maatregel omdat de meeste toestellen al zijn teruggeroepen en de telefoon in Nederland uiteindelijk nooit op de markt is gekomen. Het Zuid-Koreaanse Samsung heeft inmiddels besloten de productie van de Galaxy Note 7 geheel te staken.

Aanval op Dabiq in Syrië begonnen



Foto: AFP/Nasser al-Khatib

ISTANBUL — Syrische rebellen, gesteund door Turkije, hebben vandaag de aanval op Dabiq ingezet. Het stadje in het noordwesten van Syrië, vlakbij de Turkse grens, is een belangrijk bolwerk van IS. Volgens het Syrisch Observatorium voor Mensenrechten hebben de rebellen inmiddels de omliggende dorpen Irshaf en Ghaitun ingenomen. Met steun van Turkse tanks en gevechtsvliegtuigen waren de rebellen de afgelopen dagen al opgerukt richting Dabiq, waar de terreurbeweging met ruim 1000 soldaten hevige verzet pleegde. Dabiq is een belangrijke stad voor IS, omdat een apocalyptische voorspelling stelt dat daar de laatste slag tussen moslims en ongelovigen plaatsvindt. Het propagandablاد van IS heet daarom ook Dabiq.

Trump weer van aanranding beschuldigd

WASHINGTON — Donald Trump is gisteren opnieuw door een vrouw beschuldigd van aanranding. Kristin Anderson vertelde *The Washington Post* dat ze begin jaren negentig in een club in New York door Trump onder haar rok werd gegrepen.

Het voorval duurde naar haar zeggen niet langer dan dertig seconden, maar dat het Trumps hand was die onder haar rok verdween betwijfelt Anderson niet. Ze zat op een bank in een club in Manhattan toen ze op eens een hand onder haar rok voelde die via haar dij omhoog ging en eindigde op haar vagina. Pas nadat ze de hand had weggeduwd en van de bank was gevlucht draaide Anderson zich om en

herkende ze Trump. “Het was geen seksuele versierpoging”, zei Anderson. “Ik weet niet waarom hij het deed. Het was alsof hij wilde bewijzen dat hij het kon flicken, dat er niks zou gebeuren. Er was geen gesprek. We keken niet eens in elkaars richting. Het was willekeurig, zeer nonchalant van zijn kant.” Summer Zervos die in het verleden aan reality-show *The Apprentice* meedeed,

zei gisteren eveneens te zijn aangerand door Trump. De eerste keer dat Zervos Trump ontmoette werd ze ongevraagd gezoend. Toen ze op een later moment een afspraak met Trump had bij een hotel in Los Angeles om het over een baan te hebben, begon hij haar opnieuw te zoenen. Beide keren wees ze hem af. Het Trump-kamp ontkent de beschuldiging maar diverse verhalen stroken met de uitspraken die Trump deed in de video uit 2005 die vorige week uitkwam. Daarin leek de Republikeinse presidentskandidaat op te schep-pen dat als je beroemd bent,

je vrouwen kan aanranden. “Ik zoen ze gewoon, ik wacht niet eens. Je kan ze in hun kruis grijpen, je kan alles doen”, zei Trump. Sinds de opname uitkwam hebben diverse vrouwen gezegd door Trump te zijn aangerand. Maar het zijn niet alleen de beschuldigingen die Trump parten spelen. Naar aanleiding van de verhalen zijn Amerikaanse media met enthousiasme in oude uitspraken van Trump gedoken. Zo dook deze week onder meer een video op waarin Trump over een jong meisje zegt: “Over tien jaar ga ik met haar uit. Kan je het je voorstellen?”

Tieners met nepwapens zorgen voor onrust

CUIJK — Twee tieners van veertien en vijftien jaar hebben in Cuijk met twee nepvuurwapens die niet van echte waren te onderscheiden, voor onrust gezorgd.

De politie kreeg gisteren een melding binnen dat twee mannen in de Noord-Brabantse plaats zouden rondlopen met een vuurwapen in de hand. De agenten hadden

de twee al snel gevonden en sommeerden de jongens met getrokken dienstpistool hun vuurwapens op de grond te leggen. Ze werden daarna geboeid en afgevoerd. Na onderzoek bleek het om nepwapens te gaan. De twee jongens verklaarden dat ze op straat hun favoriete computergame aan het naspelen waren. Tegen hen is proces-verbaal opgemaakt.

Doden door schietpartij in Los Angeles

LOS ANGELES — Een schietpartij op een feest in Los Angeles heeft gisteren drie personen het leven gekost. Ook raakten meerdere feestgangers gewond.

Volgens Amerikaanse media is een man aangehouden en worden twee andere ver-

dachten nog gezocht. De schietpartij zou het gevolg zijn geweest van een uit de hand gelopen ruzie op een besloten feest.

Drie personen verlieten het feest en keerden later op de avond terug, waarna ze het vuur openden op de tientallen feestgangers.

Onderzoek naar onrust bij beveiligers

DRIEBERGEN — Er komt een onderzoek naar de signalen over onrust en onvrede binnen de Dienst Bewaken en Beveiligen (DBB) van de Landelijke Eenheid van politie. Een extern advies- en trainingsbureau heeft daar inmiddels opdracht voor gekregen, meldde de Landelijke Eenheid vandaag.

De Telegraaf berichtte vandaag over grote problemen bij de DBB. Leden van de dienst beweren dat adequate beveiliging van het Koninklijke Huis en politi-

ci onder druk staat. In een vertrouwelijke rapportage worden gesproken over ‘corruptie, misbruik van functies en een werkdruk die de scherpte van de beveiligers beïnvloedt’. Ook worden signalen van integriteitkwestes onderzocht. De leiding heeft daarnaast het Landelijk Meldpunt Misstanden opdracht gegeven onderzoek te doen naar signalen die door vermeende klokkenluiders zijn gemeld. Inmiddels zou een aantal verbeteringen in gang zijn gezet en zijn er diverse werkgroepen ingericht om verbeteringen door te voeren.



Fundacion pa Hende Muhe den Dificultad
Bel: 583 5400 – Primavera 1-B
Ma –Vr 8 am – 5 pm

STOP

Huiselijk geweld!

Euro

Positief

AMSTERDAM — De beurs in Amsterdam is gisteren met overtuigende winst het weekeinde ingegaan. Beleggers putten moed uit inflatiecijfers uit China die op een aantrekkende economische groei wijzen.

De AEX-index sloot 1,6 procent hoger op 450,50 punten. Maar door de verliezen van de afgelopen dagen is de Amsterdamse hoofdindex afgelopen week per saldo nog geen half punt opgeschoten.

Boven aan de AEX met een plus van 4,6 procent stond Altice. Het internationale kabelbedrijf heeft zijn belang in de Franse mobiele aanbieder SFR verder vergroot.

Ook de financiële fondsen deden het goed, geholpen door beter dan verwachte kwartaalresultaten van de Amerikaanse banken JPMorgan Chase en Citigroup. ABN AMRO, Aegon en ING kregen er tussen de 1,9 en 3,6 procent bij.

In Londen won William Hill 4,6 procent. De grootste aandeelhouder van het Britse gokbedrijf is tegen de voorgenomen fusie met de Canadese branchegenoot Amaya. Er zijn betere strategische opties denkbaar waar de aandeelhouders veel meer mee opschieten, aldus de activistische investeerder Parvus.

Ook de Britse vermogensbeheerder Man Group kon op aandacht rekenen bij beleggers. Man kwam met beter dan verwachte kwartaalresultaten. Het aandeel sprong bijna 14 procent omhoog.

De euro was 1,956 gulden waard, tegen 1,965 gulden aan het eind van de Europese beurshandel op donderdag. De prijs van Amerikaanse olie daalde 0,7 procent tot 50,09 dollar per vat. Brentolie werd verhandeld voor 51,67 dollar per vat, een prijsdaling van eveneens 0,7 procent.

Wall Street

Winst

NEW YORK — De beurzen in New York gingen gisteren maar mondjesmaat omhoog. Enkele grote banken kwamen met meevallende kwartaalresultaten maar sterke cijfers over de Amerikaanse winkelverkopten drukten het sentiment omdat ze de mogelijkheid van een spoedige renteverhoging weer prominent op de kaart zetten.

De toonaangevende Dow Jones-index eindigde 0,2 procent hoger op 18.138,38 punten. Over de gehele week verloor de hoofdgraadmeter 0,6 procent. De bredere S&P 500 sloot vrijwel onveranderd ten opzichte van donderdag op 2132,98 punten. De technologiegraadmeter Nasdaq ging eveneens nagenoeg vlak de handel uit op 5214,16 punten.

De verkopen in Amerikaanse winkels stegen in september in het sterkste tempo in drie maanden, een teken dat 's werelds grootste economie blijft herstellen.

Sterkste stijger bij de hoofdfondsen met een plus van 1,9 procent was Goldman Sachs. De bank heeft een rechtszaak gewonnen tegen een Libisch staatsinvesteringfonds dat schadevergoeding had geëist wegens een flinke strop dat het leed door de financiële crisis in 2008.

De resultaten van Wells Fargo werden overschaduwd door de fraudezaak bij de bank. De financiële instelling die donderdag topman John Stumpf zag opstappen, won op de beurs 0,1 procent.

Twitter was opnieuw de gebeten hond. Ook softwarebedrijf Salesforce ziet geen brood in een overname van de kwakkelende berichtendienst, die naartoe op zoek zou zijn naar een koper. Het aandeel Twitter zakte ruim 5 procent in waarde. Salesforce won meer dan 5 procent.

Ouderenbonden: voorkom korting op pensioenen

DEN HAAG — Vijf ouderenbonden hebben dit week-einde een ‘uiterst beroep’ gedaan op het kabinet om maatregelen te nemen die voorkomen dat een groot aantal pensioenfondsen volgend jaar de pensioenen moet verlagen. Het dilemma doorschuiven naar een volgend kabinet is geen optie, hebben onder meer de ANBO en de KNVG per brief aan premier Mark Rutte laten weten.

Staatssecretaris Jetta Klijnsma (Sociale Zaken) doet op verzoek van de Tweede Kamer al onderzoek naar het verlichten van de

dreigende pensioenkortingen door een langere hersteltermijn voor de fondsen in te voeren. Zij kunnen dan de korting

over meer jaren uitsmeren. De seniorenclubs vinden dat echter ‘geen adequate oplossing omdat dit slechts een jaar uitstel zou betekenen’. Zij dringen er daarom op aan dat hun voorstellen om de wet op een aantal plekken te wijzigen ook in het onderzoek van Klijnsma betrokken worden.

Het stoort de organisaties dat pensioenfondsen bij de

huidige extreem lage rente volgens de regels veel meer geld in kas moeten houden dan anders. De kortingen die hierdoor dreigen zouden ‘onrechtvaardig en onnodig’ zijn omdat ouderen door andere maatregelen al amper profiteren van het economische herstel in Nederland en omdat de meeste pensioenfondsen toch goede beleggingsrendementen behalen.

Internationale expansie troef bij jarige HEMA



Foto: Shutterstock

HEMA gaat haar grenzen verleggen en meer omzet behalen uit het buitenland.

AMSTERDAM — HEMA wil over tien jaar het merendeel van zijn omzet uit het buitenland halen. Volgens topman Tjeerd Jegen van de winkelketen is internationale expansie hét antwoord op de tegenwoordige problemen in de detailhandel.

“Als je maar in één land blijft ga je het uiteindelijk verliezen van zaken als Primark, Action en Ikea. Die zijn ook allemaal in meer landen actief”, aldus de baas van de retailer die zijn negentigjarig jubileum viert. Dat sommige concurrenten het de laatste tijd niet hebben gered, ligt er volgens Jegen ook aan dat ze hun focus beperken tot Nederland. “Klanten zijn tegenwoordig heel veeleisend”, redeneert

de HEMA-directeur. Om die klanten alles te kunnen bieden en toch ook een gunstig kostenplaatje te hebben, is schaalvergroting nodig. “Als je met vijfhonderd of duizend winkels inkoopt maakt dat al een heel verschil.” Een en ander betekent wel dat HEMA over de grens nog veel winkels zal moeten openen. Van de ruim zevenhonderd filialen liggen er nu zo’n zeshonderd in Nederland. Daarbij wil de keten online

sterk groeien. HEMA is afgelopen jaar al begonnen met het drastisch vernieuwen van zijn webwinkels. Het is de bedoeling dat op termijn ook HEMA’s be-roemde rookworsten en taartenafdeling hun weg naar het buitenland vinden. In de zaken die onlangs in landen als Spanje en Frankrijk zijn geopend, zitten die ‘verkooptoppers’ nog niet in het assortiment. Dat is een logistieke keus, aldus Jegen. HEMA tijd zo ver nog niet met gekoelde vrachtwagens. Maar als er meer buitenlandse winkels bij komen, wordt het aanbieden van versproducten daar opeens

een stuk aantrekkelijker. Op 4 november 1926 opende de eerste winkel van de Nederlandsche Eenheidsprijzen Maatschappij Amsterdam (HEMA) de deuren. Dat gebeurde destijds op initiatief van de Bijenkorf omdat het bestuur van dat luxe warenhuis ook een financieel minder bedeelde groep wilde bedienen. De HEMA-rookworst deed tien jaar later zijn intrede. HEMA viert zijn jubileum komende weken onder meer met een speciale verjaardagstaart die in de winkels te koop is. Ook komt er een speciale HEMA-editie uit van damesblad Linda.

Salesforce ziet af van overname Twitter



Foto: Shutterstock

Twitter verloor gisteren 5 procent op de beurs. Salesforce won 5 procent.

SAN FRANCISCO — Technologiebedrijf Salesforce is afgehaakt als mogelijke koper van berichtendienst Twitter. Dat heeft topman Marc Benioff gisteren gezegd tegen zakenkrant *Financial Times*. Hij vindt Twitter strategisch niet passen bij zijn bedrijf dat zijn geld verdient met de verkoop van cloudsoftware.

“Wij zijn in dit geval weggelopen”, aldus Benioff. “Het paste niet bij ons.” Salesforce was naar verluidt nog de enige serieuze gegadigde

om Twitter over te nemen nadat eerder andere geïnteresseerde partijen als Google en Walt Disney zich zouden hebben teruggetrokken.

Twitter worstelt al geruime tijd met de concurrentie van onder meer Facebook en Snapchat en heeft moeite geld te verdienen met advertenties.

Het bedrijf zou al een tijdje achter de schermen werken aan een mogelijke overname door een grotere partij met een sterkere positie op de advertentiemarkt.

Surseance voor rederij Flinter

BARENDRECHT — De Barendrechtse rederij Flinter Groep heeft om uitstel van betaling gevraagd, doorgaans een eerste stap richting faillissement. Dat maakte het bedrijf gisteren bekend. De aanhoudende malaise in de scheepvaart is de oorzaak van de financiële problemen, zo laat het weten. Veel schepen draaien daarvoor al jaren met verlies.

Flinter voert het beheer over een vloot van 35 schepen, waarin het in de meeste gevallen ook een economisch belang heeft. ING heeft kredieten verstrekt voor negen van die schepen, maar weigerde onlangs de financiering te verlengen. De bank wil dat ze worden verkocht. Dat raakt de inkomsten van het bedrijf dusdanig dat het zelf ook niet meer kan voldoen aan de voorwaarden voor zijn leningen bij ING. Op het hoofdkantoor van Flinter werken ongeveer 65 mensen. Het bedrijf heeft geen zeevarenden in vaste dienst maar op de schepen

werken in totaal zo’n 350 mensen. Ook hun banen staan mogelijk op de tocht nu een deel mogelijk wordt verkocht en van de rest de beheerder dreigt weg te vallen. Directeur Bart Otto liet weten dat wel wordt nagedacht over een doorstart in afgeslankte vorm.

Als de negen schepen die ING gefinancierd heeft inderdaad worden verkocht, dreigt ook een enorme strop voor particuliere beleggers die er geld in hebben zitten. Zijn zien niets van hun investering terug want onder de huidige marktomstandigheden zal de verkoopprijs weinig voorstellen, vermoedt Otto. Ook ING zelf blijft volgens hem met een miljoenenstrop zitten.

Flinter kwam ruim een jaar geleden in het nieuws toen het vrachtschip Flinterstar voor de kust van Zeebrugge zonk na een aanvaring met een gastanker. Behalve de olievervuiling die het ongeluk veroorzaakte, trok ook de juridische strijd over de bergingskosten de aandacht. Uiteindelijk kwamen die voor rekening van de rederij.

Waarschuwing voor illegale kredietaanbieders

DEN HAAG — De Autoriteit Financiële Markten (AFM) waarschuwt voor illegale kredietaanbieders. De beroepsfraudeurs troggen geld af van mensen die krap zitten en moeilijk via de gewone kanalen een lening kunnen krijgen.

Consumenten trekken regelmatig bij de AFM aan de bel over louche geldverstrekkers. Die adverteren op internet met leningen zon-

der betrokkenheid van het Bureau Krediet Registratie (BKR). De leners moeten vrijwel direct alvast de kosten voor de lening betalen, maar kunnen uiteindelijk fluiten naar de lening. De afgelopen twee jaar liet de AFM bijna 180.000 verdachte advertenties van internet verwijderen. In veel gevallen zaten dezelfde mensen achter meerdere dubieuze advertenties. De AFM wijst erop dat echte kredietverstrekkers op haar website vermeld staan.

Heeft u interesse om te adverteren?
Bel ons op telefoonnummer
582-4333 of stuur ons een email:
avisoaruba@amigoe.com

NEW YORK				AMSTERDAM			
14-Oct				14-Oct			
DOW JONES	18138,38	0,22%		AEX	452,08	1,55%	
S&P 500 INDEX	2132,98	0,02%		ARCELORMITTAL	5,68	1,63%	
NASDAQ	5214,16	0,02%		AEGON NV	3,72	1,98%	
AMAZON.COM INC	822,96	-0,76%		KONINKLIJKE AHOL	20,46	2,04%	
APPLE INC	117,63	0,56%		AKZO NOBEL	61,52	1,60%	
BAIDU INC-SP ADR	175,51	0,52%		ASML HOLDING NV	92,23	1,75%	
BERKSHIRE HATH-B	144,18	0,67%		DSM (KONIN)	59,42	1,80%	
CITIGROUP INC	48,61	0,29%		HAL TRUST	181,73	0,47%	
COCA-COLA CO	41,67	-0,22%		HEINEKEN NV	78,37	1,45%	
WALT DISNEY CO	91,30	0,20%		ING GROEP NV	11,29	1,90%	
3D SYSTEMS CORP	14,26	-3,78%		KPN (KONIN) NV	2,82	0,14%	
EBAY INC	31,89	-1,21%		KONINKLIJKE PHIL	26,36	0,65%	
FACEBOOK INC-A	127,88	0,05%		RANDSTAD HOLDING	43,27	1,45%	
GENERAL ELECTRIC	28,89	0,42%		RELX NV	15,27	0,96%	
ALPHABET INC-A	804,60	0,06%		ROYAL DUTCH SH-A	23,10	0,81%	
HP INC	14,48	-4,42%		TOMTOM	7,91	2,25%	
HOME DEPOT INC	126,42	0,10%		TOTAL SA	44,13	1,68%	
INTEL CORP	37,45	1,30%		UNILEVER NV-OVA	39,41	-0,15%	
JOHNSON&JOHNSON	117,56	-0,59%		W.P. STEWART HOL	331,39	-0,20%	
LINKEDIN CORP-A	190,74	0,09%		SCOTIABANK FUNDS	13-Oct		
MICROSOFT CORP	57,42	0,88%		MONEY MARKET	13,0728	0,00%	
PROCTER & GAMBLE	88,43	0,22%		US DOLLAR BOND	2,7119	0,22%	
ROYAL DUTCH-ADR	50,75	0,40%		GLOBAL GROWTH	2,5374	-1,06%	
STARBUCKS CORP	53,08	0,25%		US GROWTH	12,9451	-0,85%	
TWITTER INC	16,88	-5,12%		CANADIAN GROWTH	2,6148	0,15%	
WAL-MART STORES	68,45	0,32%		FUNDS	13-Oct		
WHOLE FOODS MKT	28,72	0,24%		BGF CONT EUR FLEX	21,58	-1,14%	
EXCHANGE TRADED FND	14-Oct			BGF EMKT BOND	17,40	-0,17%	
ALERIAN MLP - AMLP	12,51	-3,40%		BGF FIX INC GBL OP	13,37	0,15%	
ISH GBL HY BD - GHYG	49,18	-0,02%		BGF GBL ALLOCATION	49,96	-0,56%	
ISH IBOXX HY BD - HYG	86,86	0,23%		BGF USD CORE BOND	17,19	0,00%	
ISH SELECT DIV - DIVY	83,82	-0,06%		BGF USD HI YIELD BND	29,75	-0,07%	
ISH MSCI EMKT - EEM	36,88	0,16%		TEMPLETON GBL BND	22,69	-0,53%	
ISH MSCI PAC - EPP	41,61	0,19%		TEMPLETON ASIAN SM	44,67	-1,06%	
ISH RUSSELL - IWV	125,97	-0,03%		CURRENCIES	14-Oct		
ISH S&P 500 - SPY	119,70	0,03%		YENUSD	104,0000	0,36%	
ISH EUROPE - IEV	38,21	0,10%		EURUSD	1,0695	0,41%	
POWERSH-QQQ	117,14	0,12%		CANUSD	1,3153	0,45%	
POWERSHARES DB C	15,26	0,07%		GBPLUSD	1,2207	-0,34%	
SPDR S&P INT DIV-DWV	36,15	0,25%		COMMODITIES	14-Oct		
SPDR S&P MID 400	276,34	-0,05%		OIL WTI	50,32	-0,24%	
SPDR S&P 600 SMA	108,71	-0,14%		GOLD	1251,43	-0,53%	
VANGUARD REIT - VNQ	83,08	-0,44%		SILVER	17,4195	-0,34%	
WSDOMTR JAP H EQ-DXJ	43,77	0,53%		WHEAT	416,0000	4,85%	
Source Bloomberg							

A Standard Of Excellence Since 1916

MCB
MADURO & CURIEL'S BANK N.V.
Private Banking & Investment Services

Lio Capriles Banking Center, Schottegatweg (Oost) z/n
P.O. Box 305, Curaçao, Tel. 466-1818, Fax. 466-1633
e-mail: pbis@mc-bank.com, website: www.mc-bank.com/pbis

The Beatles in Lego



Foto: Shutterstock

Op verzoek van een trouwe fan heeft de Lego-fabriek de vier leden van The Beatles in de kleurrijke bouwsteentjes ontworpen. Ze zijn te koop met een versie van de Yellow Submarine, de gele onderzeeër waarover in 1968 een avondvullende animatiefilm werd gemaakt.

De bouwset is vanaf 1 november te koop voor 55 euro. De trouwe fans hebben dan 550 stukjes Lego tot hun beschikking om de onderzeeër

en 'The Fab Four' in elkaar te zetten. Er zit zelfs een vijfde figuurtje bij: Jeremy Hillary Boob, een verzonnen karakter dat in de film meespeelde. Fan Kevin Szeto gooide zijn wens gewoon in de ideeënbuis van de Deense fabrikant. Die was meteen enthousiast. Lego-ontwerper Justin Ramsden bekeek eerst de film en ging vervolgens aan het werk. Hij noemt The Beatles in Lego een droom die is uitgekomen.

Ook iets leuks voor de Mensen-pagina?

Een jubileum, diploma of benoeming te melden? Wij plaatsen het graag op de Mensen-pagina

Stuur uw informatie (kort en bondig, liefst met foto) naar : arubaredactie@amigoe.com o.v.v. "Mensen"

Mensen

Manolo Soleana 30 jaar in overheidsdienst



Foto: OLB

Manolo Soleana was donderdag 7 oktober precies dertig jaar in dienst bij de overheid van Bonaire. Hij begon in 1986 bij de Dienst Openbare Werken bij de afdeling Bouw en Woning Toezicht als aspirant-technisch opzichter. Gedurende jaren van uitstekend werk bekleedde hij verschillende functies. In 1997 kreeg DOW de naam Dienst Ruimtelijke Ontwikkeling en Beheer en werd Soleana inspecteur planning en constructie. Soleana heeft tijdens zijn loopbaan van dertig jaar heel wat verande-

ringen meegemaakt. Na 10-10-'10, toen het overheidsapparaat een periode van veranderingen doormaakte, kwam hij onder de directie Toezicht en Handhaving te vallen als inspecteur C. Gezaghebber Edison Rijna feliciteerde Manolo Soleana met zijn dertigjarig dienstverband en stelde dat hij een voorbeeld is en iemand die zijn werk serieus neemt. Hij bedankte hem voor al zijn jaren trouwe dienst. Ten slotte ontving Soleana een oorkonde en de gebruikelijke enveloppe.

Kinderen vestigen wereldrecord programmeren



Foto: Shutterstock

Door met 11.368 kinderen tegelijk te programmeren hebben deze kids gisteren het wereldrecord programmeren gevestigd. Ze volgden met zijn allen tegelijk door Nederland lessen in het programmeren van computers. Zo'n 600 gastdocenten gaven zich vrijwillig op om de kinderen uit groep 7 en 8 nieuwe 'digitale vaardigheden' bij te brengen. Ook prins Constantijn deed mee. Hij sloot zich in de openbare bibliotheek van Amsterdam aan bij een programmeerles. Zowel de recordpoging als de zogeheten Europese Code-week waar die de aftrap van

vormt, komt uit de koker van voormalig eurocommissaris Neelie Kroes. Zij voerde van 2010 tot en met 2014 de scepter over de digitale agenda van de EU. "Banen van nu bestaan in de toekomst niet meer en er komt steeds meer behoefte aan technische expertises", verklaart de stichting CodeUur, die de recordpoging organiseerde. "Kinderen worden daar nu nog onvoldoende voor opgeleid. Ze beschikken daarom vaak niet over de technische vaardigheden die ze nodig hebben voor de banen van de toekomst, of voor banen die een softwarecomponent bevatten."

Na 4 flessen wijn 'brommen'

Een 46-jarige Alkmaarder is opgepakt omdat hij zwaar onder invloed in zijn brommobiel reed. Tegen agenten die hem donderdagavond hadden laten stoppen, verklaarde hij vier flessen wijn te hebben gedronken. Kort daarvoor had hij nog op de provinciale weg N245 gereden. Een andere weggebruiker was bijna achter op het slecht verlichte karretje gebotst. Een brommobiel mag op zo'n weg helemaal niet komen omdat een der-

gelijk voertuig te langzaam gaat. Gewaarschuwde agenten zetten hem op de Wielingenweg aan de kant. Blijkbaar had de man nog niet genoeg op want hij probeerde nog een paar slokken extra te nemen. Uiteindelijk moest hij mee naar het bureau, waar hij ruim vijf keer te veel blies. De verdachte kreeg een rijverbod van zestien uur en moest de nacht op het bureau doorbrengen, meldde de politie gisteren.

Koning Hollewijn en de kroonjagers

Door Marten Toonder



Nu moet niemand denken, dat detective Euvel helemaal niets deed. De voortvarende beambte had enige tijd zinvol doch doelloos op wacht gestaan om de kroon het heengaan te beletten. Doch na een poosje bedacht hij, dat het misschien beter was om tot daden over te gaan. Daarom had hij een sterke loupe te voorschijn gehaald en zocht daarmee de omgeving af naar aanwijzingen. Wat hij precies zocht was hemzelf niet geheel duidelijk. Maar als geoefend speurder had hij al dikwijls ervaren, dat het toeval een grote rol pleegt te spelen in dit soort zaken. Vol vertrouwen gaf hij zich dan ook over aan zijn taak. Na alle muren en heel wat struikgewas door zijn vergrootglas bezichtigd te hebben, keek hij terloops naar het pad, dat van de schuur naar de weg leidde. En nu liet hij plotseling de adem sissend ontsnappen – een zeker teken bij de scherpe detective, dat hij iets had ontdekt. Het waren de bandensporen, die de hofauto achtergelaten had bij het verlaten van het erf.

'Men is er vandoor', prevelde Euvel. 'Met de wagen van zijne majesteit. Dat is geen zuivere koffie. Daar zit iets achter. Maar wat?' Het drong tot hem door, dat er in de garage misschien meer te vinden zou zijn en met grote passen begaf hij zich nu daarheen. Intussen was de gezochte auto door Troubelle naar een verlaten slop gereden waar onbewoonbaar verklaarde woningen vaal en scheef tegen elkander hingen. Daar remde ze voor een oud huisje. 'Vooruit, naar binnen!' snauwde ze. 'Ja, naar binnen', herhaalde Alexander, met zijn pistool zwaaiend. 'Waar brengen jullie me naar toe?' vroeg Wiebel Wip. Ze had tot nu toe vertrouwd op de een of andere kans om te ontsnappen, maar nu begon ze toch echt ongerust te worden. 'Naar binnen', zei Alexander vermoeid. 'Hier woont mijn tante Wiesje, een lieve oude dame, die altijd helpt bij moeilijkheden en zo.'

Jeugd wil 5 miljard liter water besparen



Foto: Shutterstock

In Nederland moeten 600.000 kinderen samen 5 miljard liter water gaan besparen door maximaal 5 minuten per dag te douchen. Daarmee besparen ze jaarlijks niet alleen gemiddeld 220 euro per gezin, maar in totaal ook een CO2-uitstoot vergelijkbaar met 770.000 auto's. De startsein voor de actie 'Deal van 5 miljard' werd donderdag gegeven in Diergaarde Blijdorp in Rotterdam. Zanger Jamaï schreef speciaal een douchelied dat ook precies 5 minuten duurt. Hij zong dit met tientallen kinderen van verschillende scholen in Nederland om precies vijf voor twaalf.

De actie van de 'waterbespaarders' is bedacht door enkele kinderen, maar is opgezet door de Missing Chapter foundation (MCF), waar prinses Laurentien initiatiefneemster van is. De actie begint met 60.000 kinderen, maar moet zich als een olievlek kunnen verspreiden tot 600.000, zo is berekend. De 60.000 leerlingen zijn ambassadeur van de actie en gaan via hun eigen scholen andere kinderen warm maken om maar 5 minuten per dag te douchen.

MCF wil kinderen een stem geven en die ook laten gelden in het nemen van toekomstgerichte beslissingen.

Wetenschappers ontdekken zoetwatervisje

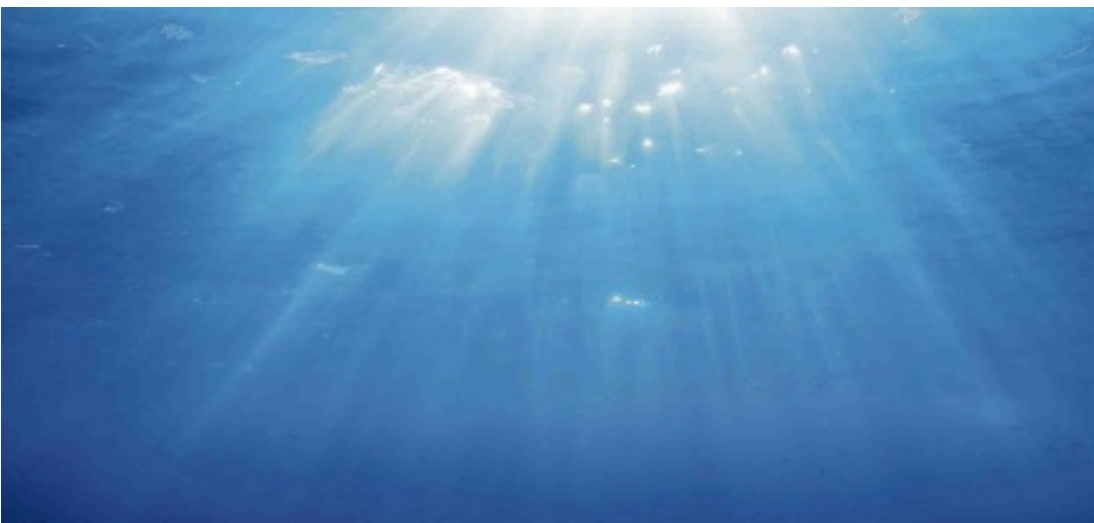


Foto: Shutterstock

proudlovei kreeg. De Berlijnse specialist Jörg Freyhof vermoedt dat de 'aangespoelde' Koerdische modderkruiper bacteriekolonies afgraast op de wanden

van spelonken diep onder de grond. Over de leefomstandigheden van het koudbloedige dier wordt mogelijk nooit iets bekend door de onbereikbaarheid van

de grotten. De plek waar ze plotseling aan het oppervlak kwamen, is allang weer drooggevalen. De nu gedane vondst wordt beschreven in het vakblad *Zootaxa*.

Buckles

By David Gilbert



Beetle baily

By Mort Walker



Tina's groove

By Rina Piccolo



Baby blues

Door Jerry Scott & Rick Kirkman



Ladies Tour krijgt WorldTour-status

DOHA — De Boels Ladies Tour maakt komend jaar deel uit van de UCI WorldTour voor vrouwen. De internationale wielrenunie UCI heeft een aanvraag gehonoreerd van de Nederlandse rittenkoers om deel uit te maken van de reeks belangrijkste wedstrijden. Tot nu toe was de Ronde van Drenthe de enige Nederlandse koers op die kalender.

De Ladies Tour bestaat sinds 1998 en kent een erelijst vol grote namen. De laatste vijf edities werden gewonnen door Marianne Vos, Ellen van Dijk, de Amerikaanse

Evelyn Stevens, de Duitse Lisa Brennauer en Chantal Blaak. “We zagen de aanvraag van de WorldTour-status als een logische stap in de ontwikkeling van deze

wedstrijd, die al jaren een zeer sterk bezet deelnemersveld kent”, zei organisator Thijs Rondhuis.

Voor de wedstrijden uit de Women’s WorldTour worden de beste twintig ploegen van de UCI-ranglijst automatisch uitgenodigd. De twintigste editie van de Ladies Tour vindt volgend jaar plaats van 29 augustus tot en met 3 september.

KNVB test opnieuw met videoscheidsrechter

ZEIST — Bij de KNVB-bekerwedstrijden tussen Sparta Rotterdam - PSV en Feyenoord - Excelsior wordt er opnieuw getest met de videoscheidsrechter. De wereldvoetbalbond FIFA heeft officieel toestemming gegeven om in de tweede ronde van het bekertoernooi verder te gaan met de proef, meldde de KNVB vandaag. De bond maakt later bekend wie de arbiters en videoscheidsrechters zijn van deze duels.

De KNVB kreeg als pionier op het gebied van de videoscheidsrechter in juni van de FIFA te horen dat de bond komend seizoen live mocht gaan testen. Arbitrer

Björn Kuipers had begin september bij de wedstrijd tussen Frankrijk en Italië de mondiale primeur, al betrof dat een oefeninterland. In Nederland werd de vi-

deo-arbiter daarna voor de eerste keer ingezet bij de bekerwedstrijd tussen Ajax en Willem II.

De IFAB, de instantie die de spelregels in het voetbal beheert, komt dinsdag en woensdag in Frankfurt bijeen. Zij bespreekt dan de ervaringen met de videoscheidsrechter. Gijs de Jong, momenteel operationeel directeur bij de KNVB, is daarbij aanwezig.

Thailand wil Australië niet thuis ontvangen

BANGKOK — De Thaise voetbalbond wil dat de WK-kwalificatiewedstrijd tegen Australië op 15 november verplaatst wordt. Volgens de bond is de thuiswedstrijd niet gepast wegens het overlijden van koning Bhumibol. Daarom is aan wereldvoetbalbond FIFA, de Aziatische voetbalfederatie AFC en Australië gevraagd om de wedstrijd ergens anders te spelen. Het uitstellen van de partij is niet aan de orde.

“We hebben twee opties voorgelegd”, aldus de Thaise bond. “We hopen dat Australië ermee akkoord

gaat eerst een thuiswedstrijd te spelen. Mocht dat niet lukken, dan moeten we neutraal terrein vinden

Sevilla grijpt koppositie in Spanje

LEGANÉS — Sevilla heeft vandaag, in ieder geval voor even, de koppositie veroverd in de Spaanse La Liga, eerder bekend als Primera División.

Sevilla won vandaag bij Leganés met 3-2 en kwam daardoor op zeventien punten uit acht duels. Alleen Atlético Madrid en Real Madrid kunnen dat aantal deze

speelronde nog overtreffen. Beide ploegen kwamen vanmiddag in actie. Sevilla leidde na ruim een uur comfortabel met 2-0 dankzij Franco Vazquez en

voor de partij.” De 88-jarige geliefde vorst overleed donderdag en sindsdien is het hele land in rouw. De komende dertig dagen zijn alle feestelijkheden afgelast. Daarnaast zijn alle sporttoernooien in het land afgeblazen of uitgesteld. De voetbalbond annuleerde alle wedstrijden in de nationale competitie voor de rest van het jaar.

Samir Nasri. Maar door doelpunten in de 67e (Timor) en de 69e minuut (Alexander Szymanowski) leek de nieuwkomer op het hoogste niveau van Spanje alsnog voor een punt te gaan. Invaller Pablo Sarabia werd echter vijf minuten voor tijd de matchwinnaar voor Sevilla.

Chelsea verslaat titelhouder Leicester

LONDEN — Chelsea heeft vandaag met 3-0 gewonnen van titelhouder Leicester City. Het was een welkome zege voor de geplaagde trainer Antonio Conte, die hierdoor met de Londense ploeg naar de vijfde plaats stijgt.

Al na zeven minuten kwam de thuisploeg op Stamford Bridge op een 1-0 voorsprong. Nemanja Matic

hakte een corner door die de vogelvrije Diego Costa inschoot. Eden Hazard verdubbelde na ruim een half

uur spelen de voorsprong. Ook bij deze treffer was de assist wonderlijk: een zittend omhaaltje van Pedro. In de tweede helft bekroonde Victor Moses de zege op de verrassende kampioen van vorig seizoen. De assist was andermaal schoon. Invaller Nathaniel Chalobah

Sport Wild beleeft weinig vreugde aan WK-zilver

DOHA — Kirsten Wild moest tot haar 34e verjaardag wachten op haar eerste medaille bij een WK wielrennen op de weg. De kleur zilver bezorgde haar vandaag in Doha weinig vreugde.

“Ik ben stiekem behoorlijk teleurgesteld”, zei ze bij de NOS na de huldiging. De pas twintigjarige Deense Amalie Dideriksen had de Zwolse verrassend geklopt in de massasprint. Wild wist dat ze op het vlakke parcours in Qatar een goede kans had. “Ik heb hiernaar toegeleefd. Dit was mijn kans. We hebben met de ploeg een goede wedstrijd gereden. Alleen kwamen we in de laatste kilometer mis-schieten net een ‘poppetje’ tekort.”

Marianne Vos moest daarom net iets te vroeg de weg vrijmaken voor Wild, die Di-

deriksen in haar wiel wist. “Ik voelde dat het wat vroeg was en Amalie is ook heel sterk. Het was zij, ik, zij, ik en het werd helaas zij.”

Wild leek toch in het voordeel, alleen al omdat ze zeven ploeggenotes had, tegen Dideriksen twee. De Nederlandse ploeg zette de concurrentie aan het werk met aanvallen, die begonnen op ruim 70 kilometer voor de finish. Vos, Ellen van Dijk, Anna van der Breggen, Chantal Blaak, ze probeerden allemaal een ontsnapping op gang te brengen, maar kwamen nooit weg.

Murray tegenover Bautista in finale Shanghai

SHANGHAI — Andy Murray staat morgen in de finale van het Masters-toernooi in Shanghai tegenover Roberto Bautista Agut. De Schot drong vandaag redelijk eenvoudig door naar de eindstrijd door de Fransman Gilles Simon te verslaan. Simon, de mondiale nummer 32, kon weinig beginnen tegen de nummer twee van de wereld. Het werd 6-4 en 6-3 in de Chinese stad.

Bautista Agut won eerder vandaag verrassend van Novak Djokovic. De Servische tennisser stond machteloos tegenover de sterk spelende Spanjaard: 6-4 en 6-4. Het is de eerste keer dat de mondiale nummer negentien in de finale staat van het toernooi. De nummer één van de wereld keek meermalen ontgoocheld toe hoe de Spanjaard de ene na de andere rake klap uitdeelde en was zijn frustraties niet altijd de baas. Djokovic en Bautista Agut stonden in de Chinese stad voor de zesde keer tegenover elkaar. In alle andere vijf ontmoetingen was de Serviër sterker.



Andy Murray

Foto: APPI Johannes Eisele

Robben passeert Makaay in Bundesliga

FRANKFURT — Arjen Robben is weer een record rijker. Hij mag zich sinds vandaag de Nederlander met de meeste doelpunten in de Bundesliga noemen.

Robben opende de score voor Bayern München tegen Eintracht Frankfurt. Hij vierde

zijn 79e doelpunt in de hoogste Duitse voetbalklasse. Robben passeerde Roy Makaay,

die op 78 doelpunten bleef steken. Robben had een basisplaats bij Bayern München. Hij miste de interlands van het Nederlands elftal met Wit-Rusland en Frankrijk wegens een lichte ribblessure.

Cambuur ontslaat trainer Maas per direct



Foto: Voetbalprimeur

LEEWARDEN — Trainer Rob Maas van SC Cambuur vertrekt per direct bij de club uit de Jupiler League. “Aanleiding is de tegenvallende resultaten onder de oefenmeester die het stokje in juni had overgenomen van de naar Ajax vertrokken Marcel Keizer”, meldde de club vandaag op haar website. Technisch directeur Henry van der Vegt heeft naar aanleiding van deze beslissing zijn ontslag ingediend. “Na tien wedstrijden staan we met slechts elf punten op een voorlopige veertiende plek. Daarbij gingen vijf van de zes uitwedstrijden verloren en hebben we dus al negentien verliespunten”, aldus Ype Smid, voorzitter van de raad van commissarissen. “Dat mag je zonder overdrijven een zeer teleurstellende start noemen. We hebben er na meerdere evaluaties geen vertrouwen meer in dat Rob Maas dit proces gaat keren. Het besluit van Henry van der Vegt om hierop zijn positie te beschikking te stellen kunnen we alleen maar respecteren.” De assistent-trainers Sipke Hulshoff en Arne Slot zullen voorlopig de taken waarnemen.



Foto: APPI/Glyn Kirk

De doelman van Leicester City Kasper Schmeichel (r) mist de bal van Diego Costa.